

Cereals and oilseeds review

June 1986

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Juin 1986



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Crops Section,
Agriculture/Natural Resources Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 991-3860) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (990-8116)	Vancouver (666-3691)
Toronto (973-6586)	

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwTel Inc.)	Zenith 0-8913

Northwest Territories (area served by NorthwTel Inc.) Call collect 420-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)993-7276

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des cultures,
Division de l'agriculture/ressources naturelles,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 991-3860) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (990-8116)	Vancouver (666-3691)
Toronto (973-6586)	

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwTel Inc.)	Zénith 0-8913

Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwTel Inc.) Appelez à frais virés au 420-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)993-7276

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)

Statistics Canada

Agriculture/Natural Resources
Crops Section

Cereals and oilseeds review

June 1986

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

© Minister of Supply
and Services Canada 1986

August 1986
4-3102-507

Price: Canada, \$10.00, \$100.00 a year
Other Countries, \$11.00, \$110.00 a year

Payment to be made in Canadian funds or equivalent

Catalogue 22-007, Vol. 9, No. 6

ISSN 0820-9030

Ottawa

Statistique Canada

Division de l'agriculture/ressources naturelles
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Juin 1986

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1986

AOût 1986
4-3102-507

Prix: Canada, \$10.00, \$100.00 par année
Autres pays, \$11.00, \$110.00 par année

Paiement en dollars canadiens ou l'équivalent

Catalogue 22-007, vol. 9, n° 6

ISSN 0820-9030

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared under the direction of:

- . **Michael Trant**, Chief,
Crops Section
- . **Allister Hickson**, Unit Head,
Grain Marketing Unit
- . **Anthony Dupuis**, Analyst,
Grain Marketing Unit

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- . **Michael Trant**, chef,
Section des cultures
- . **Allister Hickson**, chef de Sous-section de la commercialisation des céréales
- . **Anthony Dupuis**, analyste, Sous-section de la commercialisation des céréales

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	5
Situation Report	6

Table**Wheat**

1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year	10
2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year	11
3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada	12
4. Producer Marketings of Wheat	13
5. Exports of Wheat, Durum Wheat and Wheat Flour, by Country of Final Destination	14

Coarse Grains

6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year	16
7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year	19
8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada	21
9. Producer Marketings of Coarse Grains	22
10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination	23

Oilseeds

11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year	25
12. Selected Statistics for Oilseeds, Canada	26
13. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year	27
14. Producer Marketings of Oilseeds	28
15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination	29
16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination	30

International Data and Prices

17. International Supply and Dispositions, by Crop Year	32
---	----

TABLEAU DES MATIÈRES

	Page
Introduction	5
Rapport de la situation	6

Tableau**Blé**

1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole	10
2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	11
3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada	12
4. Livraisons des producteurs de blé	13
5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	14

Céréales secondaires

6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	16
7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	19
8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada	21
9. Livraisons de céréales secondaires	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23

Graines oléagineuses

11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	25
12. Bilan des graines oléagineuses dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	26
13. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada	27
14. Livraisons des producteurs oléagineux	28
15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale	29
16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	30

Données et prix de divers pays

17. Bilans de divers pays, par campagne agricole	32
--	----

TABLE OF CONTENTS - Concluded

	Page
Table	
18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year	34
19. International Oilseeds Data	35
20. Grain Prices, Canada	36
21. Cash Grain Prices, United States	37
22. Futures Settlement Prices of Grains, by Delivery Month	38
Supplement	
23. Supply and Disposition of Malt Barley by Crop Year	40

TABLEAU DES MATIÈRES - fin

	Page
Tableau	
18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole	34
19. Données de divers pays sur les graines oléagineuses	35
20. Prix des céréales, Canada	36
21. Prix au comptant des céréales, États-Unis	37
22. Opérations à terme règlement prix des graines, par mois de livraison	38
Supplement	
23. Bilan de l'orge de brasserie selon la campagne agricole	40

INTRODUCTION

The objective of the Grain Marketing Unit of Statistics Canada is to aggregate data from various governmental, industry, internal Statistics Canada, and international sources to provide a reference for grain marketing in Canada. In order to provide users with comprehensive historical information and more current information, the Unit produces two publications; the Annual - **Grain Trade of Canada** and the Monthly - **Cereals and Oilseeds Review**.

The **Cereals and Oilseeds Review** provides a current source for grain marketing data for analysts, grain traders and members of the agri-business and farm community. Its focus is restricted to the major grains produced in Canada; wheat, durum wheat, barley, oats, corn, rye, flaxseed, canola-rapeseed and soybeans, with an emphasis on supply-disposition analysis, trade, price and industrial processing data.

La Sous-section de la commercialisation des céréales a pour objectif de recueillir des données provenant de l'État, du secteur privé, de Statistique Canada et de divers pays pour établir des statistiques sur le marché des céréales au Canada. Afin de fournir aux utilisateurs des renseignements chronologiques exhaustifs et à jour, la Sous-section produit deux publications: le bulletin annuel sur **Le commerce des grains au Canada** et un bulletin mensuel, **La revue des céréales et des graines oléagineuses**.

La revue des céréales et des graines oléagineuses sert de source de données sur la commercialisation des grains aux analystes, aux commerçants de grains, aux exploitants agricoles et aux entreprises d'agro-commerce. Elle porte uniquement sur les principales graines oléagineuses et céréales produites au Canada: le blé, le blé dur, l'orge, l'avoine, le maïs, le seigle, le lin, le canola-colza et le soya; on y trouve une analyse des bilans et des données sur le commerce, les prix et la transformation industrielle.

SITUATION REPORT - JULY 1986

As the middle of the growing season approached, conditions generally were good to excellent on the Prairies. Precipitation levels as shown in the following table were generally above normal. Soil moisture reserves in most areas were sufficient to carry the crop through August.

RAPPORT DE SITUATION - JUILLET 1986

A mesure qu'on approchait du milieu de la période de végétation, les conditions générales dans les Prairies étaient de bonnes à excellentes. Les pluies, tel qu'indiqué dans le tableau ci-dessous, étaient généralement au-dessus de la moyenne. Dans la plupart des régions, les réserves d'humidité du sol étaient suffisantes pour durer jusqu'à la fin du mois d'août.

TEXT TABLE I. Comparative Precipitation by Crop District, April 1 to July 28

TABLEAU EXPLICATIF I. Précipitation comparative par district agricole, du 1^{er} avril au 28 juillet

Crop district	Manitoba		Crop district	Saskatchewan		Crop district	Alberta	
	Actual precipitation	Per cent of normal		Actual precipitation	Per cent of normal		Actual precipitation	Per cent of normal
District agricole	Précipitation réelle	Pourcentage de la normale	District agricole	Précipitation réelle	Pourcentage de la normale	District agricole	Précipitation réelle	Pourcentage de la normale
	mm			mm			mm	
1	308.8	143	1A	251.1	127	1	183.9	122
2	299.6	135	1B	291.8	144	2	184.8	105
3	275.4	130	2A	273.1	143	3	225.2	98
4	191.8	120	2B	258.7	133	4A	278.3	140
5	317.9	160	3AS	230.2	125	4B	238.9	117
6	205.3	92	3AN	191.8	110	5	298.7	132
7	322.9	137	3BS	254.6	144	6	301.3	134
8	279.6	115	3BN	234.6	133	7	192.6	92
9	301.5	119	4A	215.4	140			
10	320.8	128	4B	180.4	115			
11	289.5	146	5A	247.1	127			
12	204.9	93	5B	240.2	122			
			6A	167.6	104			
			6B	141.7	96			
			7A	191.3	121			
			7B	220.9	128			
			8A	168.6	84			
			8B	153.7	114			
			9A	218.4	120			
			9B	270.9	121			
Average - Moyenne	286.1	127		230.6	130		236.0	117

The above average precipitation over the bulk of the Prairies during July has enhanced crop prospects. Given normal conditions throughout August, the potential exists for near record, if not record production of the six major grains. In terms of crop development the spring seeded crops are slightly behind normal. Harvesting of the fall rye and winter wheat crops was just beginning at month's end. Yield prospects are good except for some losses due to rust in the winter wheat crop. Hay yields are above average, with good potential for a second cut. Unfortunately, the wet weather has delayed field operations and resulted in considerable quality losses. Although grasshoppers have remained a persistent problem throughout the growing season, adequate control measures appear to have minimized their effect on yields.

In eastern Canada, conditions were also generally quite favourable. In Ontario the corn crop was very mixed in condition with yield prospects good to excellent across most of the growing region. The soybean crop has the potential for very good yields at this stage. The winter wheat crop appears to be below

Au cours du mois de juillet, dans la majeure partie des Prairies, la précipitation a dépassé la moyenne, ce qui veut dire que les récoltes s'annoncent meilleures que prévu. Si les conditions demeurent normales pendant le mois d'août, les récoltes des six principales céréales pourraient frôler le record, ou le dépasser. En ce qui a trait à l'état des cultures, celles ensemencées au printemps accusent un léger retard. La récolte de seigle d'automne et de blé d'hiver a commencé à la fin du mois. On s'attend à de bons rendements, exception faite de certaines pertes de blé d'hiver dues à la rouille. Les rendements de foin se situent au-dessus de la moyenne et il se peut qu'on obtienne une deuxième coupe. Malheureusement, le temps pluvieux a retardé les travaux des champs et s'est traduit par une baisse importante de la qualité. Bien que les sauterelles soient toujours un problème, les mesures de contrôle prises à leur endroit semblent avoir minimisé les pertes de rendement.

Dans l'Est du Canada, les conditions ont aussi été favorables en général. En Ontario, elles ont été très variables et les perspectives de rendement, pour la majeure partie de la région, se situent entre bonnes et excellentes. À l'heure actuelle, la récolte de soya s'annonce très bonne. Quant à la récolte de blé d'hiver, il semble qu'elle se

average. Sprouting, combined with pink mold damage is creating some concerns regarding quality. In Quebec, the corn crop received a considerable boost from the good weather of the last month. Prospects are for a fair to good crop. Small grains grown in Quebec, while somewhat behind past years progress are expected to have yields which are above average. In the Maritimes, conditions at this time suggest above average yields for most crops.

In the U.S. weather conditions throughout the midwest, northern and western regions were also generally favourable, with the exception of a week of adversely hot weather about the middle of the month. Conversely, in the southeast temperatures were near record levels, which combined with inadequate rainfall appears to have resulted in damage to some crops. The USDA's current estimate of production for wheat in 1986 is 59 Mt down from 66 Mt in 1985. Corn production is estimated at 201 Mt compared with 225 Mt in 1985. The current estimate of 1986 soybean production is 52 Mt (57 Mt - 1985). In spite of the decrease in production, higher carryin stocks will yield higher supplies of each grain. Demand is not expected to increase substantially in 1986-87. The result will be virtually unchanged stock levels of wheat and soybeans at the end of the crop year. However, corn carryout will increase by 25 Mt.

In the Soviet Union warm weather prevailed throughout the month, leading to an early start on harvest operations. Unfortunately this warm dry weather which has been prevalent throughout the major grain producing areas since early spring is likely to result in lower than expected yields. Currently, the USDA is estimating total grain production in the Soviet Union at 180 Mt, resulting in an import requirement of 34 Mt (18 Mt of wheat). Other agencies, most notably the IWC have set Soviet production at a lower level (175 Mt), with a corresponding higher level of import requirements.

In Australia, rains in July have helped alleviate some of the effect of the drought experienced in eastern grain regions early in the growing season. However, as a result of the effect of the adverse earlier conditions wheat and barley production is forecast to be below the previous years levels. Currently the Australian Bureau of Agricultural Economics is forecasting wheat production at 14.70 Mt down from 1985's 16.05 Mt and barley production at 3.62 Mt down from 4.87 Mt the previous year.

Wheat

Wheat prices managed to make some gains during the month. Prices for the September futures at the Chicago Board of Trade about \$U.S. 0.12 per bushel (\$Cdn 6 per tonne). This rise was precipitated by the problems in the American southeast (the major soft red wheat growing area), a somewhat more optimistic U.S. supply-disposition report relative to that of the previous month, and failure of the Gramm-Rudmann Act before the U.S. courts, which in effect raised expected loan rates for the 1986-87 marketing year by 4.3%. The gain came in spite of the Secretary of Agriculture announcing that the 1987 wheat loan rate would fall to its minimum level of \$U.S. 2.28/bushel (\$Cdn. 115 per tonne).

In spite of the rise in wheat futures in the U.S. Canadian export prices for wheat and durum continued to slide during the month. The top grade of wheat for export out of the Lower St. Lawrence declined nearly \$8/tonne during the month. The fall in durum prices was even larger, dropping in excess of \$45/tonne. Part of this slide was a result of lower nearby cash

situera au-dessous de la moyenne. La pousse, ainsi que les dégâts causés par la rouille "rose", donnent lieu à dea inquiétudes au sujet de la qualité. Au Québec, le maïs a grandement profité des températures clémentes du mois dernier. On s'attend à ce que la récolte soit de moyenne à bonne. Au Québec, les cultures à petites graines, bien qu'elles progressent moins rapidement que par le passé, devraient atteindre des rendements au-dessus de la moyenne. Dans les Maritimes, les conditions existantes semblent indiquer que les récoltes de la plupart des céréales connaîtront des rendements au-dessus de la moyenne.

Aux E.-U., les conditions météorologiques dans le Midwest et les régions du nord et de l'ouest ont aussi été généralement favorables, exception faite d'une semaine de temps chaud vers le milieu du mois. Par contre, dans le sud-est, les températures ont atteint des records et étaient accompagnées de pluies insuffisantes, ce qui semble avoir endommagé certaines cultures. Le bilan provisionnel du DAA sur la production de blé en 1986 est de 59 Mt, une baisse comparativement aux 66 Mt de 1985. On estime que la production de maïs sera de 201 Mt, par rapport à 225 Mt en 1985. Quant au soya, le bilan provisionnel de sa production est de 52 Mt (57 Mt en 1985). En dépit de cette baisse de la production, les stocks de chacune des céréales augmenteront à cause d'un report plus élevé. On ne s'attend pas à ce que la demande augmente appréciablement en 1986-87. Ceci signifie que les stocks de blé et de soya demeureront virtuellement inchangés à la fin de la campagne agricole; toutefois, le report de maïs augmentera de 25 Mt.

En Union soviétique, l'été a été chaud, ce qui a hâté la moisson. Malheureusement, le temps chaud et sec qu'a connu la majeure partie des régions productrices de grain depuis le début du printemps pourrait se solder par une baisse des rendements prévus. À l'heure actuelle, le DAA estime que la production totale de grain en U.R.S.S. sera de 180 Mt, ce qui se traduira par des besoins d'importations de 34 Mt (18 Mt de blé). D'autres organismes, particulièrement le CIB, ont fixé la production soviétique à un niveau moins élevé (175 Mt) et prévoient que les importations seront proportionnellement plus élevées.

En Australie, les pluies qui sont tombées en juillet dans l'est du pays ont atténué les effets de la sécheresse qui y sévissait. Toutefois, à cause des mauvaises conditions du début de la période de végétation, on prévoit que la production de blé et d'orge se situera au-dessous du niveau des dernières années. Le Bureau of Agricultural Economics de l'Australie prévoit que la production de blé atteindra 14.70 Mt, comparativement à 16.05 Mt en 1985, et que la production d'orge sera de l'ordre de 3.62 Mt, un recul par rapport aux 4.87 Mt de la campagne précédente.

Blé

Les prix du blé ont réussi à augmenter. À la bourse de Chicago, les prix du blé sur septembre ont augmenté d'environ 0.12 \$ E.-U. le boisseau (6 \$ Cdn la tonne). Cette augmentation est due aux problèmes survenus dans le sud-est américain (la principale région de culture de blé tendre roux) à un rapport ressource/utilisation sensiblement plus optimiste comparativement à celui du mois dernier et à l'échec subi par la loi Gramm-Rudmann devant les tribunaux américains, ce qui a eu pour effet d'augmenter de 4.3 p. 100 le taux de prêt prévu pour l'année de commercialisation 1986-87. Cette augmentation est survenue en dépit du fait que le secrétaire à l'Agriculture a annoncé que le taux de prêt du blé tomberait en 1987 à son niveau le plus bas, soit 2.28 \$ E.-U. le boisseau (115 \$ Cdn la tonne).

En dépit de l'augmentation aux E.-U. du prix du blé sur septembre, les prix du blé et du blé dur canadien à l'exportation ont continué de baisser au cours du mois. En juillet, le prix de la meilleure qualité de blé à l'exportation, à partir du Bas St-Laurent, a baissé de près de 8 \$ la tonne. La chute des prix du blé dur a été encore plus forte, enregistrant une baisse de plus de 45 \$ la tonne. Ce recul est dû en partie à

prices for export in the U.S. and a substantial decline in protein premiums. The following table shows wheat premiums above base (ordinary grade) levels for wheat at Kansas City. Premiums generally rose after the 1985 harvest in the U.S. through to late winter. With the prospects of at least an average protein crop in the U.S. midwest and better prospects in Canada, protein premiums have been substantially eroded, falling by over one half from their higher levels of midwinter.

TEXT TABLE II. Protein Premiums (14% Protein - Base Level)

TABLEAU EXPLICATIF II. Primes à la protéine (14% de protéine - Niveau de base)

	\$Cdn./tonne
	\$ Cdn la tonne
Kansas City	
April 1, 1985 - 1 ^{er} avril 1985	11.66
May 1 - 1 ^{er} mai	16.23
June 1 - 1 ^{er} juin	19.78
July 1 - 1 ^{er} juillet	25.86
August 1 - 1 ^{er} août	22.82
September 1 - 1 ^{er} septembre	20.79
October 1 - 1 ^{er} octobre	23.83
November 1 - 1 ^{er} novembre	29.92
December 1 - 1 ^{er} décembre	32.46
January 1, 1986 - 1 ^{er} janvier 1986	32.96
February 3 - 3 février	31.44
March 3 - 3 mars	29.41
April 1 - 1 ^{er} avril	23.32
May 1 - 1 ^{er} mai	21.30
June 2 - 2 juin	5.08
July 1 - 1 ^{er} juillet	16.74

Coarse Grains

Contrary to the trend in wheat prices in the U.S. corn prices dropped in value during the month. Precipitating the decline was the generally excellent weather throughout the midwest which promoted rapid development of the 1986 crop. Compounding the effect of the excellent weather was the growing concern in the U.S. that farm storage facilities will be taxed to their limit at the start of the 1986 harvest, necessitating farmers to deliver large supplies to the open market as the harvest season starts.

In Canada corn prices were discounted to the equivalent price of U.S. corn landed in southern Ontario (the major corn growing region) as carryout levels are expected to be well above normal levels. This discount has resulted in a developing trade of Canadian corn into the U.S. northeast.

Oilseeds

The effect of the dry weather in the U.S. southeast provided a temporary boost to soybean prices with the November futures rising over \$U.S. 0.32 (\$Cdn 16/tonne) by midmonth on fears that the adverse conditions would move into the corn - soybean belt during the critical portion of their growing season. The realization that the region affected comprises less than one quarter of the soybean area in the U.S. and the prospect for above average yields in the more predominate soybean growing states, which would offset any decline in production in the southeast, depressed prices in the latter stages of the month. However, over the whole month prices managed a slight gain.

des prix rapprochés à l'exportation moins élevés aux É.-U. et à une baisse appréciable des primes à la protéine. Le tableau suivant indique les primes à la protéine des grades de blé au-dessus de l'ordinaire, à Kansas City. En règle générale, les primes ont augmenté aux É.-U. entre la récolte de 1985 et la fin de l'hiver. Étant donné qu'on prévoit que la teneur en protéines de la récolte dans le Midwest atteindra au moins la moyenne et qu'elle sera plus élevée au Canada, les primes ont été appréciablement réduites, chutant de plus de 50 p. 100 depuis le milieu de l'hiver.

Céréales Secondaires

Contrairement à la tendance qui a marqué les prix du blé aux É.-U., le prix du maïs a baissé au cours du mois. Ce déclin est dû aux conditions météorologiques généralement excellentes dans tout le Midwest, lesquelles ont donné lieu à une croissance rapide de cette culture en 1986. En plus des excellentes conditions météorologiques, on s'inquiète de plus en plus aux É.-U. de l'insuffisance possible des installations de stockage dans les exploitations; ce manque pourrait se faire sentir au début de la récolte de 1986, ce qui obligerait les céréaliculteurs à livrer de grandes quantités de produits sur le marché libre dès le début de la moisson.

Au Canada, le prix du maïs a été abaissé à celui du maïs américain déchargé dans le sud de l'Ontario (la principale région de culture du maïs), étant donné qu'on s'attend à ce que les reports se situent bien au-dessus des stocks normaux. Ceci s'est traduit par un accroissement de la commercialisation du maïs canadien dans le nord-est des É.-U.

Oléagineux

Le temps sec qui a sévi dans le sud-est des É.-U. s'est soldé par une augmentation temporaire du prix du soja (son prix sur novembre a augmenté de plus de 0.32 \$ U.S. (16 \$ Cdn la tonne) vers le milieu du mois, étant donné qu'on craignait que les conditions de croissance défavorables ne s'étendent à la zone de culture du maïs et du soja pendant la période critique de leur croissance. Vu que la région touchée comprend moins du quart des terres ensemencées aux É.-U. et qu'on prévoit un rendement supérieur à la moyenne dans les États où l'on cultive surtout le soja (ce qui contrebalancerait toute réduction de la production dans le sud-est), une baisse des prix a été enregistrée vers la fin du mois. Toutefois, sur l'ensemble du mois, les prix ont augmenté.

Another favourable development for soybeans was the USDA's decision to allow 25,000 tonnes of soyoil to be sold to India under the terms of the Export Enhancement Program (formerly BICEP). This should help alleviate some of the excess inventories of soyoil in the U. S., however there is no end in sight to the worldwide over supply situation of edible oils.

In line with U.S. soybeans, new crop rapeseed prices rallied to the middle of the month before falling back. Flaxseed prices were not so fortunate, with new crop futures falling nearly continuously, ending the month at over \$20/tonne below the price at the start of the month. The decline in flaxseed prices is linked to the expectations of another large crop on the Prairies, stagnant industrial demand as the western industrial economies continue to expand at a slow rate and the availability of ample supplies of low priced alternative oils.

légèrement. La décision du DAA de permettre la vente de 25 000 tonnes d'huile de soya à l'Inde dans le cadre du Programme d'intensification des exportations (autrefois BICEP) constitue un autre avantage pour le marché du soya. Cela devrait permettre de réduire les excédents d'huile de soya aux É.-U.; toutefois, on ne sait pas quand les excédents d'huiles comestibles à l'échelle mondiale prendront fin.

Comme dans le cas du soya, les prix de la nouvelle récolte de colza aux É.-U. se sont améliorés vers le milieu du mois pour retomber à la fin. Malheureusement, les prix du lin n'ont pas connu le même sort; en effet, les prix de la nouvelle récolte sur le marché à terme ont continué de baisser en juillet, accusant un recul de plus de 20 \$ la tonne entre le début et la fin du mois. Le recul des prix du lin est dû au fait qu'on s'attend à une autre bonne récolte dans les Prairies, à une demande industrielle stagnante (due au très faible taux d'expansion des économies des pays industrialisés de l'Ouest) et aux vastes stocks d'autres huiles comestibles moins chères.

WHEAT - BLÉ

TABLE 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year

TABLEAU 1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole

		Average 1979-80, 1983-84	Total		August-June Août-juin	
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86 ^P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	12 077.8	13 697.3	13 158.0	13 158.0	13 688.0
	ac. - '000 - ac	29,845.5	33,847.0	32,513.0	32,513.0	33,826.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 898	1 935	1 610	1 610	1 750
	bu./ac - bo./ac	28.0	28.9	24.0	24.0	26.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		4 076.3	2 010.0	1 735.0	1 735.0	1 085.0
In commercial positions - En positions commerciales		6 691.3	7 973.3	7 454.7	7 454.7	6 518.0
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		10 767.6	9 983.3	9 189.7	9 189.7	7 603.0
Production		22 906.2	26 505.1	21 199.4	21 199.4	23 899.3
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		33 673.8	36 488.4	30 389.1	30 389.1	31 502.3
Grain exports - Exportations de céréales		18 199.6	21 285.2	17 113.3	16 155.4	15 569.7
Product exports - Exportations de produits des céréales		546.3	479.6	469.7	467.8	350.0
Exports - Total - Exportations		18 745.9	21 764.8	17 583.0	16 623.2	15 919.7
Human food - Aliments pour humains		1 974.1	2 006.0	1 958.9	..	..
Industrial use - Usage industriel		15.6	11.3	11.0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		1 142.1	1 193.7	1 259.6	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		32.4	30.0	17.7	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 140.3	2 292.9	1 955.9	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		5 304.5	5 533.9	5 203.1	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		9 623.4	9 189.7	7 603.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		33 673.8	36 488.4	30 389.1	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1 412.4	1 416.0	1 680.0	1 680.0	1 740.0
	ac. - '000 - ac	3,490.0	3,500.0	4,150.0	4,150.0	4,300.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 777	1 850	1 240	1 240	1 120
	bu./ac - bo./ac	26.3	27.5	18.5	18.5	16.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		656.2	146.0	160.0	160.0	115.0
In commercial positions - En positions commerciales		874.2	1 028.0	603.7	603.7	383.6
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 530.4	1 174.0	763.7	763.7	498.6
Production		2 510.4	2 620.0	2 085.0	2 085.0	1 957.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		4 040.8	3 794.0	2 848.7	2 848.7	2 455.6
Grain exports - Exportations de céréales		2 313.2	2 546.0	1 826.4	1 705.2	1 301.5
Product exports - Exportations de produits des céréales		44.1	31.1	20.8	20.3	18.4
Exports - Total - Exportations		2 357.3	2 577.1	1 847.2	1 725.5	1 319.9
Human food - Aliments pour humains		85.7	87.2	101.5	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		134.9	149.0	154.5	..	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		11.3	10.0	1.0	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		235.8	207.0	245.9	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		467.7	453.2	502.9	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 215.8	763.7	498.6	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		4 040.8	3 794.0	2 848.7	..	..

TABLE 2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85 ^F	1985-86 ^P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	11 780.2 29,110.0	13 354.0 33,000.0	12 829.0 31,700.0	12 829.0 31,700.0	13 334.0 32,950.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 866 27.5	1 904 28.3	1 566 23.3	1 566 23.3	1 694 25.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		3 987.9	1 950.0	1 680.0	1 680.0	1 050.0
Production		21 979.6	25 427.0	20 086.0	20 086.0	22 590.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		25 967.5	27 377.0	21 766.0	21 766.0	23 640.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		20 975.8	22 922.3	18 120.2	16 657.7	18 298.6
Seed requirements - Besoins en semence		1 106.2	1 154.9	1 219.0	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1 325.1	1 619.8	1 376.8	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		2 560.4	1 680.0	1 050.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		25 967.5	27 377.0	21 766.0	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 412.4 3,490.0	1 416.0 3,500.0	1 680.0 4,150.0	1 680.0 4,150.0	1 740.0 4,300.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 777 26.3	1 850 27.5	1 241 18.5	1 241 18.5	1 124 16.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		656.2	146.0	160.0	160.0	115.0
Production		2 510.6	2 620.0	2 085.0	2 085.0	1 957.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 166.8	2 766.0	2 245.0	2 245.0	2 072.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2 475.9	2 273.3	1 784.1	1 745.2	1 600.3
Seed requirements - Besoins en semence		134.9	149.0	154.5	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		183.6	183.7	191.4	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		372.4	160.0	115.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 166.8	2 766.0	2 245.0	..	..

TABLE 3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada

TABLEAU 3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada

	Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		June 1986	
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86	Juin 1986
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat milled - Blé de mouture						
Canada Western Red Spring Wheat - Blé rouge de Printemps de l'ouest du Canada	1 966.6	1 978.5	1 929.4	1 755.1	1 741.7	174.3
Canada Western Red Winter Wheat - Blé rouge d'hiver de l'ouest du Canada	34.3	24.4	42.8	38.8	32.7	1.1
Canada Western Soft White Spring - Blé tendre blanc de Printemps de l'ouest du Canada	127.5	125.9	106.1	99.2	66.1	5.4
Durum Wheat - Blé dur ambré	128.9	117.4	122.2	115.1	139.2	11.7
Other Western Wheat - Autres blé de l'ouest	x	-	x	x	x	x
Ontario grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé en Ontario	191.7	208.1	202.9	187.7	205.4	23.1
Quebec grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé au Québec	x	x	x	x	x	x
Other Eastern Wheat - Autres blé de l'est	x	x	x	x	x	x
Wheat - Total - Blé	2 459.3	2 459.1	2 412.4	2 204.6	2 216.6	218.5
Wheat flour produced - Farine de blé produite						
Spring No. 1 or Top Patent including semolina - Printemps n° 1 ou "patent" de première qualité, y compris semoule	303.5	326.7	353.7	324.7	335.3	30.6
Spring No. 2 Patent - Printemps n° 2 "patent"	680.6	695.2	667.5	609.7	603.2	67.4
Spring No. 3 Patent (strong bakers or export patent) - Printemps n° 3 "patent" (valeur boulangère ou "patent" d'exportation)	263.0	234.9	218.2	193.3	173.9	12.7
Whole Wheat and Graham flour - Blé entier et Graham	61.8	63.8	58.6	53.5	59.6	6.0
Soft Wheat flour - Farine de blé tendre	179.4	218.2	208.7	193.0	201.2	20.5
Durum semolina and flour - Farine de blé dur et semoule	98.3	88.1	90.1	84.4	107.3	8.8
Lower grades of flour - Farine de qualité inférieure	227.9	187.6	187.8	170.0	176.2	13.8
Flour - Total - Farine de blé	1 814.5	1 814.5	1 784.7	1 628.7	1 657.0	159.9
Millfeeds - Déchets de mouture						
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	625.4	630.9	602.7	551.1	531.5	49.3
Millfeeds exported(1)- Exportations de déchets de mouture(1)	196.5	192.8	149.8	129.5	107.6	7.6

(1) Data are one month behind other data.

(1) Les données sont d'un mois en retard sur les autres données.

TABLE 4. Producer Marketings(1) of Wheat

TABLEAU 4. Livraison(1) des producteurs de blé

	Total		August-June			June	
			Août-juin			1986P	
	1982-83	1983-84	1984-85	1983-84 ^F	1984-85 ^F	1985-86P	Juin 1986P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	3 319.9	2 906.8	3 120.3	2 357.6	2 956.7	4 135.5	659.4
Durum wheat - Blé dur	159.9	122.6	145.4	118.8	128.3	262.2	32.7
Wheat - Total - Blé	3 479.8	3 029.4	3 265.7	2 476.4	3 085.0	4 397.7	692.1
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	5 835.2	5 092.7	5 663.8	4 377.2	5 246.9	6 783.7	1 036.9
Saskatchewan							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	13 614.1	12 005.0	9 017.5	9 071.6	8 044.0	8 863.9	1 880.9
Durum wheat - Blé dur	2 363.7	1 823.8	1 437.9	1 724.7	1 418.4	1 153.4	134.5
Wheat - Total - Blé	15 977.8	13 828.8	10 455.4	10 796.3	9 462.4	10 017.3	2 015.4
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	19 272.5	17 471.5	13 561.9	14 161.0	12 189.5	12 987.8	2 566.3
Alberta							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	5 450.1	5 737.2	4 198.3	4 883.7	3 911.8	3 698.9	484.2
Durum wheat - Blé dur	344.7	326.9	200.8	319.3	198.6	184.7	15.2
Wheat - Total - Blé	5 794.8	6 064.1	4 399.1	5 203.0	4 110.4	3 883.6	499.4
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	10 658.9	10 836.7	8 219.8	9 704.5	7 670.2	7 405.4	1 118.8
Western Canada - Total(2) - Canada occidentale							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	22 506.1	20 793.5	16 442.2	16 453.1	15 011.3	16 758.9	3 037.9
Durum wheat - Blé dur	2 868.3	2 273.3	1 784.1	2 162.8	1 745.2	1 600.3	182.4
Wheat - Total - Blé	25 374.4	23 066.8	18 226.3	18 615.9	16 756.5	18 359.2	3 220.3
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	36 076.9	33 723.1	27 680.7	28 554.0	25 326.8	27 304.0	4 745.6
Canada Total							
Wheat(excluding Durum) - Blé(sauf le blé dur)	22 860.4	21 360.3	17 201.6	16 858.5	15 490.5	17 232.6	3 038.3
Durum wheat - Blé dur	2 868.3	2 273.3	1 784.1	2 162.8	1 745.2	1 600.3	182.4
Wheat - Total - Blé	25 728.7	23 633.6	18 985.7	19 021.3	17 235.7	18 832.9	3 220.7
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	36 514.4	34 311.5	28 470.2	28 979.9	25 833.2	28 526.5	4 761.0

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills and feedlots. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills and feedlots.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours comprennent les chiffres fournis par la Commission canadienne du grain et les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraissement non agréés. Les données chronologiques sur les livraisons comprennent les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois ainsi que les estimations des livraisons effectuées aux moulins à provende et aux parcs d'engraissement non agréés.

(2) Includes British Columbia.

(2) Comprend la Colombie-Britannique.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		June 1986	
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	1 234.3	953.5	628.7	577.8	610.4	63.8
Italy - Italie	152.6	238.2	58.5	58.5	101.3	-
Netherlands - Pays-Bas	13.8	17.3	82.6	82.6	70.8	5.4
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	1 543.9	1 397.6	933.1	874.2	1 081.4	130.6
Poland - Pologne	870.7	-	65.4	47.4	22.4	22.4
U.S.S.R. - U.R.S.S.	4 384.5	6 206.1	5 486.2	5 846.2	4 408.4	325.9
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	5 348.5	6 228.0	5 671.4	5 653.4	4 646.5	348.3
Iran	174.4	487.6	41.0	23.7	60.7	-
Iraq - Irak	405.4	607.9	314.7	314.7	346.5	115.5
Lebanon - Liban	88.7	-	-	-	6.3	-
Libya - Libye	75.4	-	20.8	-	42.0	-
Syria - Syrie	104.2	259.9	528.9	528.9	-	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	1 136.4	2 117.9	1 701.3	1 553.9	1 105.2	167.1
Ghana	51.0	63.0	36.7	36.7	38.2	-
Nigeria - Nigérie	23.0	66.0	-	-	133.2	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	170.0	219.4	158.5	158.5	260.0	-
Bangladesh	322.0	475.7	64.8	31.5	484.1	78.5
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 269.5	3 428.0	2 780.4	2 548.8	2 356.0	281.3
Japan - Japon	1 306.6	1 265.5	1 262.2	1 120.8	1 106.9	134.7
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	5 309.1	6 169.4	4 611.8	4 205.7	4 965.8	640.9
Brazil - Brésil	1 346.4	1 361.7	1 145.3	1 012.9	696.9	20.6
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	1 387.6	1 476.6	1 417.9	1 285.5	972.1	40.6
Cuba	737.5	719.4	538.9	496.9	887.9	82.2
Mexico - Mexique	143.3	275.6	-	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	954.5	1 070.0	591.7	549.7	933.7	82.2
United States - États-Unis	35.0	59.8	158.7	144.7	296.4	61.9
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	15 885.0	18 738.7	15 244.6	14 425.6	14 261.1	1 471.7
Durum wheat - Blé dur						
Italy - Italie	521.3	504.1	181.5	176.5	212.1	25.9
Switzerland - Suisse	26.4	16.4	2.1	2.0	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	709.3	837.3	364.5	343.7	285.2	38.8
Poland - Pologne	114.2	52.0	25.5	25.5	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	673.5	554.8	532.9	532.9	253.8	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	817.6	663.0	613.3	613.3	302.2	-
Libya - Libye	45.2	93.3	103.4	103.4	81.9	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	45.2	93.3	162.7	162.6	81.9	-
Algeria - Algérie	632.8	813.2	507.6	422.6	491.9	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	647.8	821.3	518.6	433.6	501.9	-
Japan - Japon	43.4	60.0	60.6	50.9	18.5	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	44.4	60.0	60.6	50.9	18.5	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	4.8	16.1	47.8	47.8	48.7	5.0
Cuba	42.7	52.4	58.8	53.2	63.0	6.4
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	43.6	52.4	58.8	53.2	63.0	6.4
United States - États-Unis	0.5	2.6	-	-	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	2 313.2	2 546.0	1 826.4	1 705.2	1 301.5	50.2
All wheat - Tout Blé						
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	18 198.2	21 284.7	17 071.0	16 130.8	15 562.6	1 521.9

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1979-80, 1983-84	Total		August-May Août-mai		May 1986
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86	Mai 1986
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat flour(2) - Farine de blé(2)						
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	3.1	2.5	3.3	3.0	4.7	1.5
U.S.S.R. - U.R.S.S.	36.5	-	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	36.5	-	-	-	-	-
Egyptian Arab Republic - République arabe d'Égypte	18.2	16.8	13.4	13.4	13.4	-
Jordan - Jordanie	6.8	1.8	0.1	0.1	0.2	-
Somalia - Somalie	3.5	-	-	-	4.0	-
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	44.6	37.9	93.2	90.0	89.0	0.6
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	12.5	7.1	28.8	28.5	14.5	0.4
Korea, South - Corée du Sud	10.3	-	-	-	-	-
Sri Lanka	0.4	-	-	-	-	-
Viet-Nam - Viêt-Nam	6.3	0.2	-	-	-	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	-	-	47.3	47.3	41.5	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	32.2	65.0	49.6	48.6	51.0	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	3.2	6.3	14.2	14.2	7.0	-
Bahamas - Îles Bahamas	3.3	3.5	3.6	3.1	3.1	0.3
Barbados - Barbade	2.1	2.1	2.0	1.7	1.3	0.2
Cuba	238.9	206.5	133.4	123.6	60.3	10.3
Jamaica - Jamaïque	2.8	2.3	1.1	1.1	0.7	-
Leeward-Windward Islands - Îles sous-le-Vent et du vent	1.3	1.1	0.7	0.6	0.3	-
Trinidad and Tobago - Trinidad et Tobago	2.2	3.7 ^c	2.8 ^c	2.4	2.1	0.2
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	264.6	228.1 ^c	148.5 ^c	137.0	71.8	11.2
North America - Total - Amérique du Nord	5.5	5.5	7.8	6.5	4.6	0.5
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	402.2	352.4^c	345.4^c	327.8	242.6	14.1
All wheat and wheat flour						
Tout blé et farine de blé						
United Kingdom - Royaume-Uni	1 240.0	955.1	633.1	520.6	551.7	21.3
Italy - Italie	674.1	742.3	240.0	224.2	287.5	16.2
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	2 256.3	2 237.4	1 300.9	1 090.6	1 202.0	118.3
Poland - Pologne	984.9	52.0	90.9	27.6	22.4	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	5 094.5	6 760.9	6 019.1	5 538.2	4 336.3	229.1
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	6 202.6	6 890.9	6 284.6	5 650.7	4 600.3	237.4
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	1 226.2	2 249.1	1 957.1	1 670.1	1 109.0	61.2
Algeria - Algérie	637.6	813.3	507.6	381.8	491.8	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	830.3	1 047.7	705.9	579.7	776.4	103.7
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 282.1	3 491.2	2 827.6	2 448.2	2 116.2	261.9
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	5 385.7	6 294.4	4 722.0	3 986.1	4 394.4	628.3
Brazil - Brésil	1 346.9	1 362.7	1 150.3	903.1	676.3	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	1 395.6	1 499.0	1 479.9	1 128.5	982.2	4.5
Cuba	1 019.1	978.3	731.2	621.6	922.9	81.9
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	1 262.7	1 350.4	798.9	687.8	980.2	82.4
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	18 600.4	21 637.1	17 415.9	14 883.7	14 283.7	1 273.9

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Includes durum semolina and flour, white winter wheat flour and wheat flour, n.e.s.

(2) La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données.

Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne du grain et Division du commerce international de Statistique Canada.

COARSE GRAINS - CÉRÉALES SECONDAIRES

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

		Average 1979-80, 1983-84	Total		August-June Août-juin	
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1 503.2	1 400.3	1 406.3	1 406.3	1 411.1
	ac. - '000 - ac	3,714.1	3,459.0	3 474.5	3 474.5	3 487.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 047	1 980	1 900	1 900	2 123
	bu/ac. - bo/ac	53.6	52.0	49.8	49.8	55.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		809.9	995.0	570.0	570.0	445.0
In commercial positions - En positions commerciales		229.1	174.7	125.0	125.0	123.8
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 039.0	1 169.7	695.0	695.0	568.8
Production		3 077.8	2 773.1	2 669.9	2 669.9	2 997.1
Imports - Importations		11.9	0.2	0.7	0.7	--
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		4 128.7	3 943.0	3 365.6	3 365.6	3 565.9
Grain exports - Exportations de céréales		84.8	121.8	18.5	18.3	25.4
Product exports - Exportations de produits des céréales		0.6	0.5	0.2	0.2	0.8
Exports - Total - Exportations		85.4	122.3	18.7	18.5	26.2
Human food - Aliments pour humains		74.8	73.3	76.2	..	..
Industrial use - Usage industriel		-	-	-	-	-
Seed requirements - Besoins en semence		159.4	157.3	159.8	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		1.9	1.0	1.6	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 933.2	2 894.1	2 540.5	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3 169.3	3 125.7	2 778.1	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		874.0	695.0	568.8	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		4 128.7	3 943.0	3 365.6	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4 674.7	4 332.8	4 566.2	4 566.2	4 751.5
	ac. - '000 - ac	11,552.2	10,707.0	11 286.0	11 286.0	11 743.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 471	2 356	2 250	2 250	2 577
	bu/ac. - bo/ac	45.7	43.8	41.9	41.9	47.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		2 123.0	3 225.0	1 080.0	1 080.0	815.0
In commercial positions - En positions commerciales		1 749.7	1 903.5	890.9	890.9	1 290.9
Beginning stocks - Stocks à la fermeture		3 872.7	5 128.5	1 970.9	1 970.9	2 105.9
Production		11 554.3	10 209.0	10 295.9	10 295.9	12 247.3
Imports - Importations		6.3	0.3	83.9	81.1	8.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		15 433.3	15 337.8	12 350.7	12 347.9	14 361.2
Grain exports - Exportations de céréales		4 677.6	5 267.5	2 604.1	2 415.9	3 279.6
Product exports - Exportations de produits des céréales		281.4	268.9	176.6	156.7	185.0
Exports - Total - Exportations		4 959.0	5 536.4	2 780.7	2 572.6	3 464.6
Human food - Aliments pour humains		5.6	5.0	5.0	..	..
Industrial use - Usage industriel		394.6	395.0	380.0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		447.5	435.2	467.3	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		9.3	9.0	3.1	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		6 329.5	6 986.3	6 608.7	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		7 186.5	7 830.5	7 464.1	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		3 287.8	1 970.9	2 105.9	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		15 433.3	15 337.8	12 350.7	..	..

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Years - Continued

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - suite

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-May Août-mai		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86 ^P
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 059.2 2,617.5	1 075.3 2,657.9	1 191.7 2,945.5	1 191.7 2,945.5	1 196.6 2,957.5
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	5 693 90.6	5 517 87.9	5 890 93.9	5 890 93.9	6 178 98.4
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		219.2	260.0	200.0	200.0	380.0
Ontario		730.0	807.0	470.0	470.0	650.0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		949.2	1 067.0	675.0	675.0	1 040.0
Transfer elevators(1) - Élévateurs de transbordement(1)		36.3	50.2	41.7	41.7	16.7
Country elevators(2) - Élévateurs de la campagne(2)		222.0	340.4	237.3	237.3	310.0
Feed manufacturers(2) - Fabricants des aliments pour animaux(2)		27.4	30.2	24.1	24.1	26.0
Industrial users(2) - Utilisateurs industriels(2)		51.5	79.3	27.0	27.0	37.8
Commercial positions(3) - Positions commerciales(3)		337.2	500.1	330.1	330.1	390.5
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 286.5	1 567.1	1 005.1	1 005.1	1 430.5
Production:						
Québec		905.9	975.0	1 350.0	1 350.0	1 550.0
Ontario		4 840.7	4 696.0	5 391.0	5 391.0	5 723.0
Production - Canada - Total		6 029.6	5 932.8	7 023.5	7 023.5	7 393.4
Grain imports - Importations de céréales		826.1	222.9	607.1	496.5	359.4
Seed imports - Importations de graine de semence		6.8	3.2	5.3	5.2	5.4
Imports - Total - Importations		832.9	225.9	612.4	501.7	364.8
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		8 149.0	7 725.8	8 641.0	8 530.3	9 188.7
Grain exports(4) - Exportations de céréales(4)		725.2	428.7	569.6	558.8	556.0
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		1 054.0	1 189.3	1 140.0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		25.7	26.1	27.2	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5 060.8	5 076.6	5 473.7	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		6 140.5	6 292.0	6 640.9	..	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		932.2	675.0	1 040.0	..	..
Commercial positions - Positions commerciales		351.1	330.1	390.5	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 283.3	1 005.1	1 430.5	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		8 149.0	7 725.8	8 641.0	..	..

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin	
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1985-86 ^P
Rye - Seigle					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	395.4	428.4	369.9	372.2
	ac. - '000 - ac	978.4	1,058.7	914.5	919.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 858	1 931	1 795	1 607
	bu/ac. - bo/ac	29.0	30.8	28.6	25.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		151.4	220.0	105.0	145.0
In commercial positions - En positions commerciales		271.3	430.9	326.0	232.7
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		422.7	650.9	431.0	377.7
Production		734.7	827.5	663.8	598.0
Imports - Importations		6.1	0.1	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		1 163.5	1 478.5	1 094.8	975.7
Grain exports - Exportations de céréales		493.0	747.4	375.6	256.9
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		493.0	747.4	375.6	256.9
Human food - Aliments pour humains		13.6	13.0	12.9	..
Industrial use - Usage industriel		51.8	41.1	40.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		32.1	29.9	34.8	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		5.9	9.0	8.9	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		158.6	207.1	244.9	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		262.0	300.1	341.5	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		408.5	431.0	377.7	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		1 163.5	1 478.5	1 094.8	..
Coarse grains - Total(5) - Céréales secondaires					
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		4 033.5	5 507.0	2 430.0	2 445.0
In commercial positions - En positions commerciales		2 587.3	3 009.2	1 671.7	2 037.9
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		6 620.8	8 516.2	4 101.7	4 482.9
Production		21 396.4	19 742.4	20 653.1	23 235.8
Imports - Total(6) - Importations		857.2	226.5	697.3	583.5
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		28 874.4	28 485.1	25 452.1	28 091.5
Grain exports - Exportations de céréales		5 980.6	6 565.4	3 567.8	4 117.9
Product exports - Exportations de produits des céréales		282.0	269.4	176.9	185.8
Exports - Total - Exportations		6 262.6	6 834.8	3 744.7	4 303.7
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		1 594.7	1 716.7	1 662.1	..
Seed requirements - Besoins en semence		664.4	648.0	689.3	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		17.1	19.0	13.6	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		14 481.0	15 164.9	14 859.5	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		16 757.2	17 548.6	17 224.5	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		5 854.6	4 101.7	4 482.9	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		28 874.4	28 485.1	25 452.1	..

(1) Canadian corn only. - Maïs canadien seulement. (2) Source: Ontario Ministry of Agriculture and Food "Grain Corn Survey". - Source: "L'Enquête de maïs - grain" du Ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation de l'Ontario. (3) Refers to commercial positions specified. - Comme suite aux positions commerciales spécifiées. (4) Source: Canadian Grain Commission. - Source: Commission canadienne du grain. (5) Includes oats, barley, corn and rye. - Avoine, orge, maïs et seigle sont inclus. (6) Import data are one month behind other data. - Les données des importations sont d'un mois en retard sur les autres données.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 7. Bilan des céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85 ^F	1985-86 ^P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 129.2 2,790.0	1 032.0 2,550.0	1 061.0 2,620.0	1 061.0 2,620.0	1 073.0 2,650.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2 070 54.1	2 033 53.3	1 802 47.3	1 802 47.3	2 041 53.6
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		617.2	810.0	460.0	460.0	290.0
Production		2 338.0	2 098.0	1 912.0	1 912.0	2 190.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2 955.2	2 908.0	2 372.0	2 372.0	2 480.0
Producer's deliveries - livraisons des producteurs		394.1	429.7	346.8	306.3	266.4
Seed requirements - Besoins en semence		122.2	121.2	124.5	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1 899.3	1 897.1	1 610.7	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		539.6	460.0	290.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2 955.2	2 908.0	2 372.0	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	4 289.4 10,600.0	3 885.0 9,600.0	4 127.0 10,200.0	4 127.0 10,200.0	4 269.0 10,550.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2 449 45.2	2 342 43.5	2 189 40.7	2 189 40.7	2 514 46.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1 958.2	3 035.0	920.0	920.0	640.0
Production		10 503.2	9 101.0	9 036.0	9 036.0	10 734.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		12 461.4	12 136.0	9 956.0	9 956.0	11 374.0
Producer's deliveries - livraisons des producteurs		6 526.6	6 676.8	5 098.9	4 613.3	5 230.2
Seed requirements - Besoins en semence		403.7	389.9	416.3	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 998.5	4 149.3	3 800.8	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		1 532.6	920.0	640.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - RESSOURCES		12 461.4	12 136.0	9 956.0	..	..

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole - fin

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85 ^r	1985-86 ^p
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	351.6 870.0	378.4 935.0	325.7 805.0	325.7 805.0	332.2 820.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 823 28.3	1 906 30.4	1 728 27.5	1 728 27.5	1 509 24.1
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		151.4	220.0	105.0	105.0	145.0
Production		640.8	721.4	562.9	562.9	501.3
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		792.2	941.4	667.9	667.9	646.3
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		537.3	706.9	356.1	281.5	246.6
Seed requirements - Besoins en semence		26.7	24.2	29.7	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		106.6	105.3	137.1	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		121.6	105.0	145.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		792.2	941.4	667.9	..	..
Coarse grains - Total(1) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		2 726.8	4 065.0	1 485.0	1 485.0	1 075.0
Production		13 482.0	11 920.4	11 510.9	11 510.9	13 425.3
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		16 208.8	15 985.4	12 995.9	12 995.9	14 500.3
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		7 458.0	7 813.4	5 801.8	5 201.1	5 743.2
Seed requirements - Besoins en semence		552.4	535.3	570.5	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		6 004.6	6 151.7	5 548.6	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		2 193.8	1 485.0	1 075.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		16 208.8	15 985.4	12 995.9	..	..

(1) Includes oats, barley, rye.

(1) Avoine, orge et seigle inclus.

TABLE 8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada

TABLEAU 8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada

	Production					
	Average 1979-80, 1983-84	Total		August-June Août-juin		June 1986
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86	Juin 1986
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Oats processed - Avoine traité	73.4	71.7	74.4	71.2	68.4	5.8
Oatmeal and rolled oats - Farine d'avoine et flocons d'avoine:						
Produced - Produits	38.1	38.9	41.4	39.1	38.7	3.3
Exported(1) - Exportés(1)	0.3	0.2	0.2	0.1	0.3	--
Barley processed - Orge traité	4.7	x	x	x	x	x
Malt exports(1) - Exportations de malt(1)	230.6	220.5	144.8	117.4	138.6	14.9
Rye milled - Seigle de mouture	12.8	12.3	12.4	11.3	11.9	1.1
Flour and meal produced - Farine de seigle et farine grossière produite	10.5	10.2	9.9	9.0	9.8	0.9
Shipments under feed grain assistance regulations, crop year 1985-86						
Les expéditions en vertu des règlements d'aide aux provendes, campagnes agricoles, 1985-86						
	Wheat(2)	Oats	Barley	Corn	Screenings	Millfeeds
	Blé(2)	Avoine	Orge	Maïs	Criblures	Issues de minoterie
metric tonnes - tonnes métriques						
August-May 1985-86 - Août-mai 1985-86:						
Newfoundland - Terre-Neuve	18 358	5 439	9 348	8 903	1 990	409
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	9 009	6 228	27 186	6 364	-	415
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	18 394	8 465	43 378	73 580	7 253	8 233
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	13 731	10 056	42 656	51 741	708	1 502
Québec	112 914	39 488	209 082	81 176	1 838	75 420
Ontario	4 656	1 902	9 338	2 365	177	2
British Columbia - Colombie-Britannique	110 932	15 197	217 531	7 907	156	35 433
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	168	102	263	5	-	-
Total	288 162	86 877	558 782	232 041	12 122	121 414
August-May 1984-85 - Août-mai 1984-85	303 043	105 225	711 245	300 655	22 215	143 301
1984-85	357 934	125 801	828 594	373 376	24 887	168 291
1983-84	428 500	120 758	1 102 051	306 483	24 949	160 497

(1) Product export data are one month behind other data.

(1) Les données des exportations des produits sont d'un mois en retard sur les autres données.

(2) Includes shipments of sample feed grains.

(2) Comprend les expéditions d'échantillons de provendes.

TABLE 9. Producer Marketings(1) of Coarse Grains

TABLEAU 9. Livraisons(1) de céréales secondaires

	Total			August-June Août-juin			June 1986P
	1982-83	1983-84	1984-85	1983-84	1984-85 ^F	1985-86P	Juin 1986P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Oats - Avoine	84.7	78.8	79.7	70.0	65.6	75.3	13.5
Barley - Orge	1 389.7	1 232.2	1 327.0	1 111.7	1 178.8	1 290.4	242.0
Rye(2) - Seigle(2)	183.3	163.2	152.7	142.7	126.8	109.2	8.7
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	1 657.7	1 474.2	1 559.4	1 324.4	1 371.2	1 474.9	264.2
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	5 835.2	5 092.7	5 663.8	4 377.2	5 246.9	6 783.7	1 036.9
Saskatchewan							
Oats - Avoine	78.3	101.5	49.9	86.3	41.3	47.8	10.0
Barley - Orge	2 103.3	2 111.5	1 465.9	1 908.3	1 293.3	1 742.7	407.2
Rye - Seigle	246.4	358.3	143.8	313.1	103.4	96.6	13.3
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	2 428.0	2 571.3	1 659.6	2 307.7	1 438.0	1 887.1	430.5
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	19 272.5	17 471.5	13 561.9	14 161.0	12 189.5	12 987.8	2 566.3
Alberta							
Oats - Avoine	225.2	249.4	217.2	227.9	199.3	143.3	24.3
Barley - Orge	3 494.6	3 333.1	2 306.0	3 110.9	2 141.1	2 197.0	508.2
Rye - Seigle	141.2	185.4	59.6	168.3	51.3	40.8	3.9
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	3 861.0	3 767.9	2 582.8	3 507.1	2 391.7	2 381.1	536.4
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	10 658.9	10 836.7	8 219.8	9 704.5	7 670.2	7 405.4	1 118.8
Western Canada - Total(3) - Canada occidentale							
Oats - Avoine	408.3	450.1	357.5	403.7	316.0	272.7	49.1
Barley - Orge	7 122.3	6 789.1	5 175.7	6 238.4	4 686.1	5 271.6	1 165.7
Rye(2) - Seigle(2)	573.8	713.1	361.3	630.2	286.6	247.1	26.1
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	8 104.4	7 952.3	5 894.5	7 272.3	5 288.7	5 791.4	1 240.9
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	36 076.9	33 723.1	27 680.7	28 554.0	25 326.8	27 304.0	4 745.6
Canada Total							
Oats - Avoine	408.9	450.1	357.9	404.6	316.4	273.2	49.1
Barley - Orge	7 158.0	6 797.1	5 176.6	6 246.3	4 686.7	5 280.6	1 165.8
Rye(2) - Seigle(2)	609.1	718.0	374.3	635.0	299.3	251.5	26.1
Coarse Grains - Total - Céréales secondaires	8 176.0	7 965.2	5 908.8	7 285.9	5 302.4	5 805.3	1 241.0
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	36 514.4	34 311.5	28 470.2	28 979.9	25 833.2	28 526.5	4 761.0

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills, feedlots and distillers. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly plus estimates of deliveries to unlicensed feedmills, feedlots and distillers.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours sont celles que la Commission canadienne du grain a déclarées. Les données chronologiques sur les livraisons sont les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'année réparti sur chaque mois.

(2) Includes off quota shipments to U.S. markets.

(2) Comprend les livraisons hors quota aux États-Unis.

(3) Includes British Columbia.

(3) Comprend la Colombie-Britannique.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		June 1986
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Oats - Avoine					
Netherlands - Pays-Bas	3.0	-	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	6.5	-	-	-	-
Poland - Pologne	18.3	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	3.2	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	21.5	-	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	1.0	2.7	-	-	0.5
Cuba	10.7	0.8	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	10.7	0.8	-	-	-
United States - États-Unis	43.8	117.1	17.8	17.6	24.9
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	83.5	120.6	17.8	17.6	25.4
Barley - Orge					
United Kingdom - Royaume-Uni	7.4	-	2.0	-	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	262.0	708.0	-	-	-
Finland - Finlande	22.1	-	-	-	-
Italy - Italie	355.7	126.0	-	-	-
Spain - Espagne	149.5	102.0	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	843.1	1 045.2	2.0	2.0	58.0
Germany, East - Allemagne de l'Est	365.2	1 122.9	798.3	700.0	492.2
Poland - Pologne	127.1	105.4	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1 444.7	472.0	409.9	409.9	391.3
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	1 950.3	1 766.9	1 208.2	1 109.9	1 150.8
Israel - Israël	216.1	255.8	187.1	157.7	131.4
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	35.5	31.5	-	-	871.8
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	557.2	1 037.1	322.0	292.6	1 003.1
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	35.6	-	-	-	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	37.1	26.1	-	-	126.0
Japan - Japon	859.6	820.1	735.1	678.4	784.6
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	990.4	1 113.3	874.9	818.3	910.6
Colombia - Colombie	88.2	115.4	-	-	-
Peru - Pérou	18.3	12.9	-	-	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	106.5	128.3	-	-	-
Cuba	48.2	39.7	35.8	35.8	39.2
Mexico - Mexique	17.0	62.8	82.7	82.7	22.0
Central America and Antilles (1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	65.2	102.6	118.5	118.5	61.2
United States - États-Unis	129.2	74.0	78.5	74.6	95.8
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	4 677.5	5 267.5	2 604.1	2 415.9	3 279.6

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Destination - Concluded

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		June 1986
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Corn - Maïs					
United Kingdom - Royaume-Uni	2.4	6.3	10.5	10.5	7.2
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	10.4	-	-	-	-
France	0.5	-	-	-	-
Italy - Italie	3.1	-	-	-	-
Spain - Espagne	40.7	109.1	23.4	23.4	140.4
Switzerland - Suisse	3.1	-	-	-	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	60.6	115.4	33.9	33.9	147.6
Germany, East - Allemagne de l'Est	14.9	-	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	342.5	11.1	315.6	315.6	154.3
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	360.5	11.1	315.6	315.6	154.3
Middle East(1) - Total - Moyen-Orient(1)	46.1	128.4	-	-	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	7.3	5.1	9.0	9.0	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	5.9	-	24.6	24.6	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	238.2	159.5	167.4	167.4	176.9
North America(2) - Total - Amérique du Nord(2)	6.5	9.2	19.0	18.7	123.8
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	725.1	428.7	569.6	569.2	602.6
Rye - Seigle					
United Kingdom - Royaume-Uni	2.4	--	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	18.3	10.5	10.3	7.2	6.8
Finland - Finlande	13.2	-	-	-	-
Norway - Norvège	7.6	-	-	-	26.4
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	42.2	11.8	13.1	10.0	33.2
Romania - Roumanie	6.2	31.2	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	244.6	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	258.5	69.4	-	-	-
Japan - Japon	90.7	310.5	249.4	239.3	159.7
Korea, South - Corée du sud	54.7	251.4	75.7	75.7	3.2
Taiwan - Taïwan	20.3	86.5	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	167.0	649.5	340.9	330.8	162.8
Australia - Australie	3.8	3.2	4.2	4.2	5.2
Oceania(1) - Total - Océanie(1)	3.8	3.2	4.2	4.2	5.2
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	0.6	-	-	-	-
United States(2) - États-Unis(2)	20.9	13.5	17.3	15.3	55.5
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	493.0	747.4	375.6	360.5	256.8

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(2) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume révisé, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne du grain et Division du commerce international de Statistique Canada.

OILSEEDS - GRAINES OLÉAGINEUSES

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86 ^P
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	602.3	429.3	720.4	720.4	740.4
	ac. - '000 - ac	1,488.0	1,060.0	1,780.0	1,780.0	1,830.0
Yield - Rendement	kg/ha	970	1 035	960	960	1 242
	bu/ac. - bo/ac	15.6	16.5	15.3	15.3	19.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		101.3	118.0	25.0	25.0	25.0
In commercial positions - En positions commerciales		308.1	346.9	130.4	130.4	119.2
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		409.4	464.9	155.4	155.4	144.2
Production		584.1	443.9	693.5	693.5	919.9
Imports - Importations		0.1	-	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		993.6	908.8	848.9	848.9	1 064.1
Grain exports - Exportations de céréales		501.3	621.2	560.3	509.0	557.0
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		501.3	621.2	560.3	509.0	557.0
Human food - Aliments pour humains		x	x	x	x	x
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		23.2	29.8	30.6	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		x	x	x	x	x
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x	x
Domestic disappearance - Disparition intérieure		130.1	132.2	144.4	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		362.2	155.4	144.2	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		993.6	908.8	848.9	..	..
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2 199.9	2 333.9	3 091.3	3 091.3	2 803.2
	ac. - '000 - ac	5,436.0	5,767.0	7 638.0	7 638.0	6 925.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 143	1 118	1 090	1 090	1 235
	bu/ac. - bo/ac	21.0	19.9	19.5	19.5	22.1
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		220.9	40.0	15.0	15.0	95.0
In commercial positions - En positions commerciales		789.4	446.4	104.6	104.6	375.1
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 010.3	486.4	119.6	119.6	470.1
Production		2 515.4	2 609.3	3 381.9	3 381.9	3 462.8
Imports - Importations		3.0	5.8	5.8	5.7	12.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 528.7	3 101.5	3 507.3	3 507.2	3 944.9
Grain exports - Exportations de céréales		1 448.6	1 497.6	1 455.8	1 320.9	1 325.7
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		1 448.6	1 497.6	1 455.8	1 320.9	1 325.7
Human food - Aliments pour humains		-	-	-	-	-
Crushings - Total - Broyages		981.9	1 159.3	1 290.4	1 202.8	1 109.1
Seed requirements - Besoins en semence		15.7	22.9	20.7	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		1.8	1.0	0.1	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		260.1	301.1	270.2	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		1 259.5	1 484.3	1 581.4	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		820.6	119.6	470.1	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 528.7	3 101.5	3 507.3	..	..

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada par campagne agricole - fin

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-May Août-mai		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86 ^P
Soybeans(1) - Graine de soya(1)						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	312.7 773.0	364.0 900.0	417.0 1,030.0	417.0 1,030.0	425.0 1,050.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	2 262 33.8	2 019 30.0	2 263 33.7	2 263 33.7	2 501 37.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		37.8	36.0	25.0	25.0	20.0
In commercial positions(2) En positions commerciales(2)		74.3	121.2	107.4	107.4	197.6
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		112.1	157.2	132.4	132.4	217.6
Production		707.4	735.0	944.0	944.0	1 063.0
Imports		388.0	279.8	228.2	160.7	142.1
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		1 207.5	1 172.0	1 304.6	1 237.1	1 422.7
Grain exports - Exportations de céréales		91.1	61.3	123.5	115.9	154.1
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
EXPORTS - TOTAL - EXPORTATIONS		91.1	61.3	123.5	115.9	154.1
Crushings - Broyages		962.1	937.2	928.2	778.8	759.5
Seed requirements - Besoins en semence		19.2	28.0	28.6	...	...
Residual(3) - Résiduel(3)		15.4	13.1	6.7	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		996.7	978.3	963.5	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		119.7	132.4	217.6	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		1 207.5	1 172.0	1 304.6	..	..

(1) Ontario Soybeans only.

(1) Soya de l'Ontario seulement.

(2) Stocks at transfer elevators, country elevators and crushing plants.

(2) Stocks de soya dans les élévateurs de campagne et les usines de broyage.

(3) Includes feed, dockage, loss in handling and human food uses.

(3) Comprend l'utilisation dans les aliments pour les humains, les déchets, ainsi que les pertes en cours de manutention.

TABLE 12. Selected Statistics for Oilseeds, Canada

TABLEAU 12. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		June 1986
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1985-86	Juin 1986
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Crushings - Broyages		981.9	1 159.3	1 290.4	1 202.8	1 109.1
Oil produced - Huile produite		397.5	456.4	514.4	479.3	455.2
Meal produced - Tourteaux produits		571.0	688.0	767.8	715.6	635.2
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture		19.2	10.6	17.7	31.1	42.6
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture		15.2	7.2	19.9	28.3	20.2
Soybeans - Graine de soya						
Crushings(1) - Broyages(1)		962.1	937.2	928.2	863.7	838.4
Oil produced - Huile produite		165.2	166.2	169.8	157.5	146.1
Meal produced - Tourteaux produits		759.2	735.9	721.5	670.9	653.9
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture		10.4	2.7	9.0	11.6(2)	6.5(2)
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture		13.3	7.2	15.5	11.9(2)	19.5(2)

(1) Beginning with January 1986, soybean crushing statistics will again be released on a current basis. Inventory statistics will continue to be withheld for three months.

(1) À partir de janvier 1986, les statistiques sur le volume de soya trituré paraîtront de nouveau sur une base courante. Les statistiques sur les stocks continueront d'être diffusées trois mois plus tard.

(2) April.

(2) Avril.

TABLE 13. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 13. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1979-80, 1983-84	Total	August-June Août-juin		
		Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85 ^F	1985-86 ^P
Flaxseed - Lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	602.3 1 488.0	429.3 1,060.0	720.4 1,780.0	720.4 1,780.0	740.4 1,830.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	970 15.6	1 034 16.5	963 15.3	963 15.3	1 242 19.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		101.3	118.0	25.0	25.0	25.0
Production		584.1	443.9	693.5	693.5	919.9
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		685.4	561.9	718.5	718.5	944.9
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		499.6	440.4	575.7	540.9	619.6
Seed requirements - Besoins en semence		23.1	29.8	30.6	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		85.8	66.7	87.2	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		76.9	25.0	25.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		685.4	561.9	718.5	..	..
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	2 132.7 5,270.0	2 246.0 5,550.0	2 995.0 7,400.0	2 995.0 7,400.0	2 712.0 6 700.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 148 21.1	1 126 20.1	1 098 19.6	1 098 19.6	1 245 22.2
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		217.7	40.0	15.0	15.0	95.0
Production		2 447.7	2 529.0	3 288.0	3 288.0	3 379.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2 665.4	2 569.0	3 303.0	3 303.0	3 474.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2 230.8	2 224.9	2 947.7	2 707.0	2 521.6
Seed requirements - Besoins en semence		15.3	22.2	20.0	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		248.1	306.9	240.3	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		171.2	15.0	95.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2 665.4	2 569.0	3 303.0	..	..

TABLE 14. Producer Marketings(1) of Oilseeds

TABLEAU 14. Livraisons(1) des producteurs d'oléagineux

	Total		August-June			June	
			Août-juin			1986 ^P	
	1982-83	1983-84	1984-85	1983-84 ^F	1984-85 ^F	1985-86 ^P	Juin 1986 ^P
metric tonnes - '000 - tonnes métriques							
Manitoba							
Flaxseed(2) - Lin(2)	352.9	284.8	364.4	272.9	347.0	388.8	30.8
Canola-rapeseed - Graine de colza	344.8	304.4	474.2	303.5	443.7	522.3	49.8
Oilseeds - Total - Oléagineux	697.7	589.2	838.6	576.4	790.7	911.1	80.6
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	5 835.2	5 092.7	5 663.8	4 377.2	5 246.9	6 783.7	1 036.9
Saskatchewan							
Flaxseed(2) - Lin(2)	164.0	127.9	190.6	120.9	175.0	201.6	11.7
Canola-rapeseed - Graine de colza	702.6	943.5	1 256.3	936.1	1 114.1	881.8	102.5
Oilseeds - Total - Oléagineux	866.6	1 071.4	1 446.9	1 057.0	1 289.1	1 083.4	114.2
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	19 272.5	17 471.5	13 561.9	14 161.0	12 189.5	12 987.8	2 560.3
Alberta							
Flaxseed - Lin	65.7	27.7	20.7	25.2	18.9	23.2	2.0
Canola-rapeseed - Graine de colza	937.4	977.0	1 217.2	969.1	1 149.2	1 117.5	81.1
Oilseeds - Total - Oléagineux	1 003.1	1 004.7	1 237.9	994.3	1 168.1	1 140.7	83.1
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	10 658.9	10 836.7	8 219.8	9 704.5	7 670.2	7 405.4	1 118.8
Western Canada - Total(3) - Canada occidentale							
Flaxseed(2) - Lin(2)	582.7	440.4	575.8	419.0	540.9	619.6	50.5
Canola-rapeseed - Graine de colza	2 015.5	2 263.6	2 984.1	2 246.6	2 740.6	2 533.8	233.9
Oilseeds - Total - Oléagineux	2 598.2	2 704.0	3 559.9	2 665.6	3 281.5	3 153.4	284.4
ALL GRAINS - TOTAL - TOUTES CÉRÉALES	36 076.9	33 723.1	27 680.7	28 554.0	25 326.8	27 304.0	4 745.6
Canada Total							
Flaxseed(2) - Lin(2)	591.0	443.9	580.0	422.5	545.1	623.5	50.5
Canola-rapeseed - Graine de colza	2 018.7	2 267.9	2 995.7	2 250.0	2 749.9	2 546.7	234.0
Oilseeds - Total - Oléagineux	2 609.7	2 711.8	3 575.7	2 672.5	3 295.0	3 170.2	284.5
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	36 514.4	34 311.5	28 470.2	28 979.9	25 833.2	28 526.5	4 761.0

(1) Current year marketings are as reported by the Canadian Grain Commission. Historical marketings are Canadian Grain Commission monthly deliveries with year end delivery adjustments prorated monthly.

(1) Les données sur les livraisons pour l'année en cours sont celles que la Commission canadienne du grain a déclarées. Les données chronologiques sur les livraisons sont les données mensuelles déclarées par la Commission canadienne du grain une fois le rajustement de fin d'année reparté sur chaque mois.

(2) Includes off quota shipments to U.S. markets.

(2) Comprend les livraisons hors quota aux États-Unis.

(3) Includes British Columbia.

(3) Comprend la Colombie-Britannique.

TABLE 15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination

TABLEAU 15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average 1979-80, 1983-84	Total		August-June Août-juin		June 1986
	Moyenne 1979-80, 1983-84	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86	Juin 1986
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Flaxseed - Lin						
United Kingdom - Royaume-Uni	26.1	29.0	11.4	8.4	12.0	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	8.7	13.1	26.2	26.2	42.1	-
France	4.7	-	0.6	0.6	0.5	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	160.8	272.8	212.7	174.5	199.2	-
Netherlands - Pays-Bas	87.6	62.6	84.7	84.6	144.7	8.4
Spain - Espagne	3.2	-	-	-	-	-
Switzerland - Suisse	15.7	11.9	8.3	8.3	0.5	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	309.2	389.5	343.9	302.7	401.0	8.4
Germany, East - Allemagne de l'Est	1.2	6.0	15.5	15.4	17.4	-
Czechoslovakia - Tchécoslovaquie	6.8	-	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	8.0	6.0	20.8	20.8	17.4	-
Japan - Japon	105.9	106.5	92.5	89.0	88.1	7.1
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	106.0	106.5	92.5	89.0	88.1	7.1
Oceania(1) - Total - Océanie(1)	1.6	-	-	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	6.2	-	-	-	-	-
United States(2) - États-Unis(2)	73.4	119.2	103.1	96.5	50.5	...
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	504.4	621.2	560.3	509.0	557.0	21.4
Canola-rapeseed - Graine de colza						
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	53.4	33.8	3.0	3.0	-	-
Netherlands - Pays-Bas	114.4	202.2	23.8	23.8	35.1	-
Western Europe(1) - Total - Europe occidentale(1)	200.6	276.8	28.2	28.2	35.8	-
Eastern Europe(1) - Total - Europe orientale(1)	4.8	23.8	-	-	-	-
Algeria - Algérie	20.5	-	-	-	-	-
Other Africa(1) - Total - Autres pays d'Afrique(1)	28.6	22.0	-	-	-	-
Bangladesh	21.1	14.0	11.9	11.9	3.0	-
India - Inde	3.3	-	-	-	-	-
Japan - Japon	1 136.5	1 116.7	1 372.7	1 259.7	1 172.7	93.6
Korea, South - Corée du Sud	11.5	-	-	-	-	-
Other Asia(1) - Total - Autres pays d'Asie(1)	1 173.8	1 130.7	1 384.6	1 271.7	1 175.8	93.6
Oceania(1) - Total - Océanie(1)	3.9	-	-	-	-	-
South America(1) - Total - Amérique du Sud(1)	17.9	-	-	-	-	-
Mexico - Mexique	18.7	43.0	43.0	21.0	113.8	11.0
Central America and Antilles(1) - Total - Amérique centrale et Antilles(1)	18.7	43.0	43.0	21.0	113.8	11.0
United States - États-Unis	0.3	1.3	-	-	0.3	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 448.6	1 497.6	1 455.8	1 320.9	1 325.7	104.6

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(2) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission and International Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne du grain et Division du commerce international de Statistique Canada.

TABLE 16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination

No.	Destination	Total		August-May		May 1986	Total	
				Août-mai		Mai 1986		
		1983-84	1984-85	1984-85	1985-86		1983-84	1984-85
metric tonnes - tonnes métriques								
Canola-rape seed oil						Linseed oil		
Huile de graine de colza						Huile de lin		
1	United Kingdom	-	9 756	9 756	-	-	-	-
2	Netherlands	-	-	-	6 059	2 562	-	702
3	Total Western Europe	-	9 756	9 756	8 523	2 562	-	702
4	Ethiopia	-	2 720	-	1 237	156	-	-
5	Somalia	1 563	-	-	-	-	-	-
6	Sudan	-	1 610	1 610	480	-	-	-
7	Total Middle East	2 335	4 431	4 431	3 267	156	-	-
8	Kenya	250	-	-	-	-	-	-
9	Algeria	23 252	12 285	12 285	-	-	-	-
10	Morocco	-	11 448	11 448	6 298	-	-	-
11	Total Other Africa	25 007	24 856	24 856	10 407	198	-	-
12	Hong Kong	13 848	18 529	14 837	20 989	4 256	-	-
13	India	97 828	131 548	86 244	47 462	15 286	-	-
14	Pakistan	-	1 950	1 950	143	-	-	-
15	People's Republic of China	1 870	1 893	1 893	2 086	-	-	-
16	Japan	8 923	8 984	5 694	5 938	3	-	-
17	Total Other Asia	122 894	170 867	118 581	76 712	19 545	-	-
18	Australia	9 530	-	-	-	-	-	-
19	New Zealand	1 274	1 297	1 107	1 555	-	-	-
20	Total Oceania	10 804	1 297	1 107	1 555	-	-	-
21	Bolivia	2 063	-	-	-	-	-	-
22	Colombia	119	278	278	544	-	-	-
23	Peru	2 922	3 061	3 061	-	-	-	3
24	Total South America	5 378	3 731	3 731	9 592	-	-	3
25	Haiti	133	205	205	-	-	-	-
26	Honduras	286	137	137	-	-	-	-
27	Mexico	553	9 662	9 662	13 857	-	-	-
28	Nicaragua	4 353	837	837	106	-	-	-
29	Total Central America and Antilles	5 401	11 226	11 226	14 151	-	-	-
30	United States	5 000	10 619	5 824	21 884	3 927	136	71
31	Total North America	5 000	10 619	5 824	21 884	3 927	136	71
32	TOTAL EXPORTS	176 820	236 783	179 512	146 091	26 388	136	776
Canola-rape seed meal						Linseed oil cake and meal		
Tourteaux de graine de colza						Tourteaux et farine de graine de lin		
33	United Kingdom	9 702	68	68	-	-	-	-
34	Germany, West	18 684	7 097	7 097	196	106	-	-
35	Netherlands	22 218	25 244	25 244	-	-	-	-
36	Norway	43 417	25 051	16 583	-	-	-	-
37	Sweden	-	-	-	-	-	253	145
38	Total Western Europe	97 389	57 460	48 992	9 501	106	253	145
39	Singapore	-	7 963	10 098	454	-	-	-
40	Indonesia	-	14 551	32 088	27 095	-	-	-
41	Japan	25 207	40 935	33 433	57 783	10 139	-	-
42	Korea, South	61 567	5 489	-	36 656	-	-	306
43	Taiwan	4 517	21 239	14 007	13 958	-	-	17
44	Total Other Asia	107 386	132 286	89 644	135 946	10 139	-	406
45	Total Central America and Antilles	18	-	-	805	796	-	17
46	United States	99 413	129 178	109 419	103 817	7 423	987	262
47	Total North America	99 413	129 178	109 419	103 817	7 423	987	262
48	TOTAL EXPORTS	304 207	318 924	248 055	250 069	18 464	1 240	830

TABLEAU 16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

August-May		May	Total		August-May		May	Destination	NO
Août-mai		1986			Août-mai		1986		
1984-85	1985-86	May 1986	1983-84	1984-85	1984-85	1985-86	Mai 1986		
metric tonnes - tonnes métriques									
Linseed oil			Soybean oil						
Huile de lin			Huile de soya						
-	-	-	-	1 427	1 427	-	-	Royaume-Uni	1
702	604	-	-	2 946	2 946	2 843	2 843	Pays-Bas	2
702	640	36	-	4 373	4 373	2 843	2 843	Total Europe occidentale	3
-	-	-	-	-	-	-	-	Ethiopie	4
-	-	-	-	-	-	-	-	Somalie	5
-	-	-	-	-	-	-	-	Soudan	6
-	-	-	10 160	-	-	-	-	Total Moyen-Orient	7
-	-	-	-	-	-	-	-	Kenya	8
-	-	-	-	-	-	-	-	Algérie	9
-	-	-	-	-	-	-	-	Maroc	10
-	-	-	407	-	-	-	-	Total Autres pays d'Afrique	11
-	-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong	12
-	-	-	-	-	-	-	-	Inde	13
-	-	-	-	-	-	-	-	Pakistan	14
-	-	-	-	-	-	-	-	Republique populaire de Chine	15
-	-	-	-	-	-	-	-	Japon	16
-	14	-	-	-	-	-	-	Total Autres pays d'Asie	17
-	-	-	4 570	-	-	-	-	Australie	18
-	-	-	1 530	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande	19
-	-	-	6 100	-	-	-	-	Total Océanie	20
-	-	-	-	-	-	-	-	Bolivie	21
-	-	-	-	-	-	-	-	Colombie	22
3	-	-	-	-	-	-	-	Pérou	23
3	-	-	-	-	-	-	-	Total Amérique du Sud	24
-	-	-	-	-	-	-	-	Haïti	25
-	-	-	-	-	-	-	-	Honduras	26
-	-	-	-	-	-	-	-	Mexique	27
-	-	-	-	-	-	-	-	Nicaragua	28
-	-	-	22	-	-	15	15	Total Amérique centrale et Antilles	29
-	206	-	5 052	2 203	2 203	1 110	-	États-Unis	30
-	206	-	5 052	2 203	2 203	1 110	-	Total Amérique du Nord	31
705	860	36	21 741	6 576	6 576	3 968	2 858	EXPORTATIONS TOTALES	32
Linseed oil cake and meal			Soybean meal						
Tourteaux et farine de graine de lin			Tourteaux de soya						
-	-	-	6 538	-	-	-	-	Royaume-Uni	33
-	-	-	29	-	-	-	-	Allemagne, Ouest	34
-	-	-	14	-	-	-	-	Pays-Bas	35
-	-	-	-	-	-	-	-	Norvège	36
145	18	-	-	-	-	-	-	Suède	37
145	18	-	6 581	-	-	14	-	Total Europe occidentale	38
-	-	-	-	-	-	-	-	Singapore	39
-	-	-	-	-	-	-	-	Indonésie	40
-	-	-	-	-	-	-	-	Japon	41
306	-	-	-	-	-	-	-	Corée du sud	42
100	-	-	-	-	-	-	-	Taïwan	43
406	-	-	-	-	-	-	-	Total Autres pays d'Asie	44
17	-	-	4	-	-	-	-	Total Amérique centrale et Antilles	45
262	2 979	-	5 697	869	678	704 ^F	88	États-Unis	46
262	2 979	-	5 697	869	678	704 ^F	88	Total Amérique du Nord	47
830	2 997	-	12 282	869	678	718 ^F	88	EXPORTATIONS TOTALES	48

INTERNATIONAL DATA AND PRICES

DONNÉES ET PRIX INTERNATIONAUX

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year

TABLEAU 17. Bilans internationaux, par campagne agricole

Country or region			Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks
Pays ou région		Production	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Wheat - Blé							
Canada	1980-81	19.3	-	30.0	16.3	5.2	8.5
(Aug.-July - Août-juillet)	1981-82	24.8	-	33.3	18.4	5.2	9.7
	1982-83	26.7	-	36.4	21.4	5.1	10.0
	1983-84	26.5	-	36.5	21.8	5.5	9.2
	1984-85	21.2	-	30.4	17.6	5.2	7.6
	1985-86	23.9	-	31.5	17.5	5.8	8.2
Australia - Australie	1980-81	10.9	-	15.1	9.6	3.5	2.0
(Dec.-Nov. - Déc.-nov.)	1981-82	16.4	-	18.4	11.0	2.6	4.8
	1982-83	8.9	-	13.7	7.3	4.1	2.3
	1983-84	22.0	-	24.3	13.3	3.4	7.5
	1984-85	18.7	-	26.2	14.0	3.7	8.5
	1985-86	16.1	-	24.6	15.5	3.2	6.8
Argentina - Argentine	1980-81	7.8	-	8.1	3.8	4.0	0.4
(Dec.-Nov. - Déc.-nov.)	1981-82	8.3	-	8.7	3.6	4.3	0.8
	1982-83	15.0	-	15.8	9.9	4.8	1.1
	1983-84	12.8	-	13.9	7.8	4.7	1.3
	1984-85	13.2	-	14.5	9.4	4.6	0.5
	1985-86	8.5	-	9.0	4.2	4.4	0.4
United States - États-Unis	1980-81	64.8	0.1	89.4	41.2	21.3	26.9
(June-May - Juin-mai)	1981-82	75.8	0.1	102.8	48.2	23.1	31.5
	1982-83	75.3	0.2	107.0	41.1	24.7	41.2
	1983-84	65.9	0.1	107.2	38.9	30.2	38.1
	1984-85	70.6	0.2	108.9	38.8	31.4	38.8
	1985-86	66.0	0.4	105.2	24.8	29.5	50.9
EEC - C.E.E.	1980-81	61.5	11.4	82.6	21.7	49.4	11.6
(Marketing Year - L'an comm.)	1981-82	58.1	12.1	81.8	22.3	49.6	9.8
	1982-83	64.7	10.1	84.6	21.9	50.2	12.4
	1983-84	63.8	10.9	87.1	22.7	55.8	8.6
	1984-85	82.8	13.1	104.5	28.4	59.6	15.8
	1985-86	71.5	15.1	102.4	27.6	59.8	19.8
Eastern Europe - Europe orientale	1980-81	34.6	5.8	...	2.5	38.5	+0.1
(June-July - Juin-juillet)	1981-82	30.6	6.2	...	2.0	35.1	-0.1
	1982-83	34.7	4.5	...	2.4	36.9	-0.1
	1983-84	35.4	3.8	...	2.3	37.1	-0.3
	1984-85	42.0	2.6	...	4.1	39.9	+0.7
	1985-86	37.5	3.7	...	2.5	38.6	+0.3
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1980-81	98.2	16.0	...	0.5	114.7	-1.0
(July-June - Juillet-juin)	1981-82	80.0	19.5	...	0.5	102.0	-3.0
	1982-83	86.0	20.2	...	0.5	105.7	-
	1983-84	79.0	20.5	...	0.5	97.0	+2.0
	1984-85	73.0	28.1	...	1.0	96.1	+4.0
	1985-86	83.0	16.0	...	1.0	98.0	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	1980-81	55.2	13.8	...	-	69.0	..
(July-June - Juillet-juin)	1981-82	59.6	13.2	...	-	72.8	..
	1982-83	68.4	13.0	...	-	81.4	..
	1983-84	81.4	9.6	...	-	91.0	..
	1984-85	87.8	7.4	...	-	95.2	..
	1985-86	85.3	6.0	...	-	91.3	..
World(1) - Mondial(1)	1975-76	356.6	66.7	420.5	66.7	356.3	64.2
	1976-77	421.4	63.3	485.6	63.3	385.9	99.8
	1977-78	384.1	72.8	483.9	72.8	399.4	84.2
	1978-79	446.8	72.0	531.0	72.0	430.2	100.9
	1979-80	424.5	86.0	525.4	86.0	444.3	81.0
	1980-81	443.0	94.1	524.0	94.1	445.8	78.2
	1981-82	448.4	101.3	526.6	101.3	441.5	85.0
	1982-83	479.1	98.7	564.1	98.7	467.9	96.3
	1983-84	490.9	102.0	587.2	102.0	486.4	100.9
	1984-85	515.6	106.1	616.5	106.1	500.2	116.4
	1985-86	502.1	85.9	618.5	85.9	494.3	124.3

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year - Concluded

TABLEAU 17. Bilans internationaux, par campagne agricole - fin

Country or region		Imports	Total supplies	Exports	Domestic utilization	Ending stocks	
Pays ou région	Production	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation intérieure	Stocks de fermeture	
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
Canada	1980-81	11.4	-	13.4	3.5	6.7	3.2
(Aug.-July - Août-juillet)	1981-82	13.7	-	16.9	6.0	6.8	4.1
	1982-83	14.0	-	18.1	5.6	7.3	5.1
	1983-84	10.2	-	15.3	5.5	7.8	2.0
	1984-85	10.3	0.1	12.4	2.8	7.5	2.1
	1985-86	12.2	-	14.3	3.7	7.5	3.2
Australia - Australie	1980-81	2.7	-	2.7	1.8	0.8	0.1
(Dec.-Nov. - Déc.-nov.)	1981-82	3.5	-	3.6	2.3	1.3	0.1
	1982-83	1.9	-	2.0	0.9	1.0	0.1
	1983-84	4.9	-	5.0	4.1	0.8	0.1
	1984-85	5.6	-	5.7	4.5	0.9	0.2
	1985-86	4.8	-	5.0	4.0	0.9	0.1
Corn - Maïs							
Argentina - Argentine	1981-82	12.9	-	13.0	9.1	3.7	0.2
(Mar.-Feb. - Mars-février)	1982-83	9.6	-	9.8	5.8	3.5	0.5
	1983-84	9.0	-	9.5	6.1	3.2	0.3
	1984-85	9.2	-	9.5	5.4	4.0	0.1
	1985-86	11.5	-	11.6	7.2	4.1	0.3
	1986-87	13.0	-	13.3	9.3	3.7	0.3
United States - États-Unis	1980-81	168.6	-	209.8	59.8	123.7	26.3
(June-May - Juin-mai)	1981-82	206.2	-	232.5	50.0	127.3	55.2
	1982-83	209.2	-	264.4	47.5	137.6	89.5
	1983-84	106.0	-	195.5	47.4	121.7	25.6
	1984-85	194.9	-	220.5	46.7	131.3	41.9
	1985-86	225.2	-	267.1	34.3	132.8	101.2
Coarse grains - Total - Céréales secondaires							
EEC - C.E.E.	1980-81	82.6	28.3	119.4	15.0	95.1	9.4
(Marketing year - L'an comm.)	1981-82	76.1	30.4	115.9	14.4	93.2	8.3
	1982-83	80.7	25.9	114.9	15.0	90.6	9.2
	1983-84	73.9	23.2	106.3	14.7	86.2	5.4
	1984-85	89.7	20.3	115.4	19.2	85.7	10.5
	1985-86	87.7	18.9	117.1	20.1	86.3	10.7
Eastern Europe - Europe orientale	1980-81	62.3	10.2	...	2.1	72.5	-0.5
(July-June - Juillet-juin)	1981-82	64.5	6.1	...	2.1	69.1	+0.3
	1982-83	72.0	4.9	...	3.3	71.6	+1.2
	1983-84	67.1	4.2	...	3.0	68.5	-0.5
	1984-85	72.9	3.4	...	3.1	72.7	+1.3
	1985-86	68.7	6.2	...	1.9	73.5	-1.7
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1980-81	80.5	18.0	...	-	99.5	-1.0
(July-June - Juillet-juin)	1981-82	72.0	25.5	...	-	98.5	-1.0
	1982-83	86.0	11.3	...	-	98.3	-1.0
	1983-84	99.0	11.5	...	-	109.5	+1.0
	1984-85	86.0	26.9	...	-	110.9	+2.0
	1985-86	94.0	12.0	...	-	106.0	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	1980-81	84.2	0.9	...	0.2	85.0	..
(July-June - Juillet-juin)	1981-82	80.8	1.3	...	0.2	81.9	..
	1982-83	82.4	2.7	...	0.1	85.0	..
	1983-84	92.7	0.2	...	0.5	92.4	..
	1984-85	95.4	0.1	...	5.7	89.9	..
	1985-86	83.9	0.4	...	4.9	79.3	..
World(1) - Mondial(1)	1975-76	646.1	75.2	712.1	75.2	645.3	64.5
	1976-77	704.8	83.9	769.3	83.9	686.1	83.4
	1977-78	701.6	88.8	785.0	88.8	690.9	94.1
	1978-79	755.1	92.7	849.2	92.7	746.9	102.1
	1979-80	743.9	99.2	846.0	99.2	743.3	102.6
	1980-81	732.9	108.0	835.5	108.0	745.1	90.6
	1981-82	769.8	96.6	860.4	96.6	739.6	102.9
	1982-83	779.1	89.9	882.0	89.9	751.4	148.5
	1983-84	685.5	91.9	834.0	91.9	761.6	72.5
	1984-85	808.5	101.9	881.0	101.9	779.5	101.5
	1985-86	842.5	84.9	944.0	84.9	772.8	171.1

(1) Stocks data are based on an aggregate of different marketing years; import-export data represents trade data.

(1) Les données des stocks sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales; les données des importations-exportations représentent les données de commerce.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, June 1986, excluding Canada.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, juin 1986, Canada exclus.

TABLE 18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year

TABLEAU 18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole

	Total Canada 1984-85	August-May Août-mai		Total United States 1984-85	June-May Juin-mai	
	Canada total 1984-85	1984-85	1985-86P	États-Unis total 1984-85	1984-85	1985-86P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	9.2	9.2	7.6	38.1	38.1	38.8
Production	21.2	21.2	23.9	70.6	70.6	66.0
Imports - Importations	-	-	-	0.2	0.2	0.4(1)
Total supplies - Ressources totales	30.4	30.4	31.5	108.9	108.9	105.2
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	5.2	5.2	5.8(1)	31.4	31.4	29.5(1)
Exports - Exportations	17.6	15.0	14.0(2)	38.8	38.8	24.8
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	7.6	10.2	11.7	38.8	38.8	50.9
	Total Argentina 1984-85P	December-May Décembre-mai		Total Australia 1984-85	October-May Octobre-mai	
	Argentina total 1984-85P	1984-85P	1985-86P	Australie total 1984-85	1984-85	1985-86P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	1.3	0.5	0.4	7.5	8.5	5.8
Production	13.2	13.2	8.5	18.7	18.7	16.1
Imports - Importations	-	-	-	-	-	-
Total supplies - Ressources totales	14.5	13.7	8.9	26.2	27.2	21.9
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	4.6	4.6	4.4(1)	3.7	3.7	3.2(1)
Exports - Exportations	9.4	7.0	4.2	14.0	9.9	11.3
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	0.5	2.1	0.3	8.5	13.6	7.4

(1) Projected crop year figures.

(1) Les données pour la campagne agricole sont provisoires.

(2) Partly estimated.

(2) Estimation en partie.

Note: The respective crop years are: Canada, August-July; United States, June-May; Argentina, December-November; Australia, October-September.

Nota: Les campagnes agricoles respectives sont: Canada, août-juillet; les États-Unis, juin-mai; l'Argentine, décembre-novembre; l'Australie, octobre-septembre.

TABLE 19. International Oilseeds Data

TABLEAU 19. Données internationales de divers pays sur les graines oléagineuses

	1981-82	1982-83	1983-84	1984-85P	1985-86P
	metric tonnes - '000 - tonnes métriques				
PRODUCTION					
Soybeans - Soya:					
Canada	606.8	848.0	735.0	944.0	1 063.0
Brazil - Brésil	12 830.0	14 750.0	15 400.0	18 200.0	13 000.0
United States - États-Unis	54 130.0	59 610.0	44 520.0	50 640.0	57 110.0
World - Mondial	86 120.0	93 540.0	82 940.0	92 540.0	94 700.0
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 848.5	2 224.9	2 609.3	3 382.0	3 463.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	4 065.0	5 656.0	4 287.0	4 205.0	5 586.0
World - Mondial	12 370.0	14 780.0	14 260.0	16 840.0	8 770.0
Flaxseed - Lin:					
Canada	467.4	751.9	443.9	693.5	919.9
Argentina - Argentine	600.0	765.0	660.0	630.0	480.0
United States - États-Unis	198.0	296.0	170.0	180.0	210.0
World - Mondial	2 080.0	2 500.0	2 130.0	2 230.0	2 480.0
EXPORTS - EXPORTATIONS					
Soybeans - Soya:					
Canada	82.7	117.3	61.3	123.5	...
United States - États-Unis	25 280.0	24 630.0	20 210.0	16 280.0	21 230.0
World - Mondial	29 320.0	28 570.0	26 140.0	25 200.0	27 100.0
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 359.3	1 271.3	1 497.6	1 455.9	...
World - Mondial	2 140.0	2 390.0	2 520.0	3 120.0	3 330.0
Flaxseed - Lin:					
Canada	442.2	429.8	621.2	560.4	...
World - Mondial	480.0	500.0	680.0	610.0	640.0
CRUSHINGS - BROYAGES					
Soybeans - Soya:					
Canada	961.9	1 043.2	937.2	928.3	...
United States - États-Unis	28 030.0	30 150.0	26 750.0	28 030.0	28 850.0
Brazil - Brésil	12 830.0	13 670.0	12 510.0	13 140.0	12 500.0
EC-10 - CE-10	11 530.0	10 970.0	9 560.0	9 470.0	9 490.0
World - Mondial	72 320.0	76 180.0	71 050.0	73 750.0	75 400.0
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	945.4	904.1	1 159.3	1 290.4	...
Japan - Japon	1 167.0	1 175.0	1 252.0	1 440.0	1 400.0
EC-10 - CE-10	2 119.0	2 645.0	2 804.0	3 532.0	4 037.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 659.0	5 084.0	3 844.0	3 762.0	5 005.0
India - Inde	2 165.0	2 006.0	2 033.0	2 854.0	2 925.0
World - Mondial	11 980.0	13 870.0	13 310.0	15 430.0	17 000.0
ENDING STOCKS - STOCKS DE FERMETURE					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	4 740.0	3 610.0	3 910.0	4 670.0	3 270.0
United States - États-Unis	6 930.0	9 380.0	4 780.0	8 600.0	13 340.0
World - Mondial	14 860.0	17 230.0	13 560.0	17 280.0	20 860.0
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	692.4	486.4	119.6	470.0	...
World - Mondial	910.0	740.0	650.0	1 050.0	1 410.0
MEAL PRODUCTION - PRODUCTION DES TOURTEAUX					
Soybeans - Soya:					
Canada	757.5	832.6	736.0	721.5	...
United States - États-Unis	22 350.0	24 230.0	20 650.0	22 250.0	22 800.0
World - Mondial	57 300.0	60 480.0	55 440.0	58 100.0	59 450.0
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	551.1	521.7	688.1	767.8	...
World - Mondial	7 350.0	8 450.0	8 130.0	9 450.0	10 340.0
All meals - Total - Tous les tourteaux	94 050.0	98 000.0	92 910.0	101 150.0	103 460.0
OIL PRODUCTION - LA PRODUCTION D'HUILES					
Soybeans - Soya:					
Canada	164.3	179.3	166.3	169.8	...
United States - États-Unis	4 980.0	5 460.0	4 930.0	5 200.0	5 320.0
World - Mondial	12 740.0	13 560.0	12 800.0	13 330.0	13 570.0
Canola-rapeseed - Graine de colza:					
Canada	382.1	366.2	456.4	514.4	...
World - Mondial	4 390.0	4 990.0	4 860.0	5 630.0	6 190.0
Edible oils - Total - Huiles comestibles					
Canada	546.4	545.5	622.7	684.2	...
World - Mondial	39 620.0	41 590.0	40 250.0	44 280.0	46 470.0

Source: USDA, FAS, excluding Canada, June 1986.

Source: USDA, FAS, Canada exclus, juin 1986.

TABLE 20. Cash Grain Prices, Canada

TABLEAU 20. Prix au comptant des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		June 1986		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Juin 1986		
	1983-84	1984-85	June 1985	May 1986	High	Low	Average
			Juin 1985	Mai 1986	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonnes - dollars par tonnes métrique							
CANADIAN WHEAT BOARD ASKING PRICES(1) - COTES DE VENTE DE LA COMMISSION CANADIENNE DU BLÉ(1)							
Wheat - Blé							
1 CWRS 13.5(2) - 1 ocrp 13.5(2)	..	235.33	236.80	259.65	244.96	224.96	232.67
1 CWRS 13.5(3) - 1 ocrp 13.5(3)	238.95	245.12	246.16	241.80	221.75	206.25	211.36
2 CWRS 13.5(2) - 2 ocrp 13.5(2)	..	229.73	231.20	254.05	239.36	219.36	227.07
3 CWRS(2) - 3 ocrp(2)	..	219.73	221.20	244.05	229.36	209.36	217.07
1 CU(2)	..	215.73	217.20	240.05	225.36	205.36	213.07
1 CWRW(3) - 1 ocrh(3)	225.35	231.52	232.56	228.20	208.15	192.65	197.76
1 CWAD(2) - 1 ocda(2)	..	243.56	226.15	243.26	241.14	215.29	231.06
1 CWAD(3) - 1 ocda(3)	238.44	233.83	214.05	218.16	216.05	197.30	206.49
2 CWAD(2) - 2 ocda(2)	..	238.56	221.15	238.26	236.14	210.29	226.06
Domestic Human Food - Consommation nationale							
1 CWRS 13.5(4) - 1 ocrp 13.5(4)	213.42	224.17	232.12	257.21	...	...	257.21
1 CWAD(4) - 1 ocda(4)	226.29	224.98	217.85	257.21	...	...	257.21
1 CWSWS(4) - 1 octbp(4)	206.95	219.17	227.12	252.21	...	...	252.21
Oats, domestic - Avoine, domestique							
1 CW(4) - 1 oc(4)	160.76	157.74	156.50	151.50	151.50	151.50	151.50
1 Ex Feed(4) - 1 Ex fourrage(4)	152.26	149.24	148.00	143.00	143.00	143.00	143.00
1 Feed(4) - 1 fourrage(4)	136.03	123.08	-	-	-	-	-
Barley - Orge							
1 CW Six Row(4) - 1 oc à six rangs(4)	181.27	207.14	206.00	211.00	211.00	211.00	211.00
2 CW Six Row(4) - 2 oc à six rangs(4)	180.27	206.14	205.00	210.00	210.00	210.00	210.00
1 CW Two Row(4) - 1 oc à deux rangs(4)	191.27	229.16	226.00	231.00	231.00	231.00	231.00
1 Feed domestic(4) - 1 fourrage domestique(4)	149.92	135.23	-	-	-	-	-
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE CASH PRICES - COTES DE VENTE DU MARCHÉ À WINNIPEG							
Wheat - Blé							
3 CWRS(4) - 3 ocrp(4)	165.91	160.99	144.13	117.88	124.00	118.50	120.99
Canada Feed(4) - Canada fourrage(4)	164.46	158.68	141.48	115.54	123.00	117.50	119.75
Oats - Avoine							
1 CW(4) - 1 oc(4)	133.53	131.21	120.50	81.87	85.50	79.10	82.90
1 Ex Feed(4) - 1 Ex fourrage(4)	132.53	130.21	119.50	81.87	85.50	79.10	82.90
1 Feed(4) - 1 fourrage(4)	127.73	123.87	113.49	81.87	85.50	79.10	82.90
Barley - Orge							
1 CW Six Row(4) - 1 oc à six rangs(4)	135.82	134.42	124.92	101.52	109.90	102.90	105.93
1 Feed(4) - 1 fourrage(4)	130.12	133.16	124.92	101.52	109.90	102.90	105.93
1 Feed(5) - 1 fourrage(5)	118.82	138.86	138.20	92.80	101.00	92.50	93.90
Rye - Seigle							
1 Canada(4)	142.50	132.59	121.33	107.54	106.40	99.20	103.52
3 Canada(4)	112.50	102.59	91.33	77.49	75.40	69.20	73.02
Flaxseed - Lin							
1 Canada(4)	364.13	351.42	342.40	272.51	265.90	253.00	260.94
3 Canada(4)	330.32	316.40	307.20	237.51	230.90	218.00	225.94
Canola-rapeseed - Graine de colza							
1 Canada(4)	417.45	363.25	373.80	265.07	258.30	243.20	251.81
1 Canada(3)	455.44	386.04	375.23	282.19	277.30	255.15	267.80
2 Canada(3)	442.42	373.09	362.23	269.19	264.30	242.15	254.80
ONTARIO LOCAL MARKET PRICES - PRIX SUR LE MARCHÉ LOCALE DE L'ONTARIO							
Soybeans - Graine de soya							
2 Canada(6)	345.67	272.36	271.58	249.80	253.15	245.10	250.23
Corn - Maïs							
2 CE(6) - 2 ec(6)	160.03	138.68	143.40	114.30	115.75	109.85	113.50
Wheat - Blé							
2 CEWW (7) - 2 ecbb(7)	214.50	228.73	236.11	267.05	...	...	265.40
OIL AND MEAL PRICES(8,9) - HUILE ET TOURTEAUX PRIX(8,9)							
dollars per cwt - dollars par cwt							
Soybean oil - Huile de graine de soya	41.47	41.37	42.13	23.55	...	...	22.77
Canola-rapeseed oil - Huile de graine de colza	34.89	38.24	39.68	23.85	...	...	23.69
dollars per ton - dollars par ton							
Soybean meal - Tourteaux de graine de soya	277.21	196.73	176.28	226.57	...	...	235.14
Canola-rapeseed meal - Tourteaux de graine de colza	168.57	116.77	105.89	153.76 ^f	...	...	160.03

(1) The CWB ceased quoting export prices basis Thunder Bay on March 19, 1985. On March 18, 1985, the differentials between Thunder Bay and St. Lawrence prices were, by grade: 1 CWRS 13.5 \$24.83/t., 2 CWRS 13.5 \$22.83/t., 3 CWRS \$22.83/t., 1 CWAD \$22.83/t., 2 CWAD \$22.83/t. - La CCB a cessé de coter les prix à l'exportation des stocks en entrepôt à Thunder Bay le 19 mars 1985. Le 18 mars 1985, les différences entre les prix à Thunder Bay et dans le bas Saint-Laurent étaient, selon les catégories, les suivantes: 1 OCRP 13.5, \$24.83 la t., 2 OCRP 13.5, \$22.83 la t., 3 OCRP, \$22.83 la t., 1 OCDA, \$22.83 la t., 2 OCDA, \$22.83 la t.; (2) Basis in store Lower St. Lawrence - En entrepôt dans le bas St. Laurent. (3) Basis in store Pacific Coast. - En entrepôt à e sur le littoral du Pacifique. (4) Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay. (5) Basis in store Alberta. - En entrepôt à Alberta. (6) Producers price Chatham. - Prix des producteurs à Chatham. (7) Domestic human consumption price, basis country shipping points. - Prix de la consommation nationale, en entrepôt aux centres d'expédition de la campagne. (8) Crude degummed oil. - Huile brute égommée. (9) F.o.b. plants. - f.o.b. usine.

TABLE 21. Cash Grain Prices United States

TABLEAU 21. Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		June 1986		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Juin 1986		
	1983-84	1984-85	June 1985	May 1986	High	Low	Average
			Juin 1985	Mai 1986	Maximum	Minimum	Moyenne
U.S. dollars per metric tonne - dollars des E.U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14%(1)	157.97	146.03	146.61	148.08	126.77	110.42	116.48
1 DNS 14%(2)	176.00	167.21	167.18	166.08	145.87	127.50	134.48
2 DNS 14%(3)	177.75	168.50	166.08	160.20	142.20	131.18	135.22
1 HRW 12%(1)	152.86	135.52	134.85	123.83	107.66	96.36	100.68
1 HRW 12%(4)	144.80	136.07	128.60	130.44	117.12	93.60	102.88
1 HRW(5)	152.70	145.70	134.26	119.42	109.13	101.32	106.56
2 HRW(5)	153.22	150.04	139.99	119.79	110.97	106.19	108.39
2 SRW(5)	139.90	136.56	124.93	113.91	103.62	96.18	101.05
2 SRW(6)	139.90	134.74	122.82	113.91	103.99	98.47	99.94
1 HAD Milling(7) - 1 HAD mouture(7)	176.86	160.05	152.85	155.79	154.32	121.25	139.26
1 SW(2)	143.82	139.14	137.06	138.89	128.60	104.35	111.33
Oats - Avoine							
2 heavy(7) - 2 lourde (7)	123.85	113.74	103.10	79.11	79.76	70.68	76.51
Barley - Orge							
2 feed(1) - 2 fourragère(1)	120.57	100.01	94.61	69.35	68.89	64.30	65.68
2 feed(3) - 2 fourragère(3)	138.48	117.20	105.64	94.16	91.85	82.21	84.51
3 or better, malting (g.t. 65% P1.)(7)- 3 ou mieux, qualité brassicole (7)	133.43	112.45	112.99	95.07	94.16	71.19	84.51
Rye - Seigle							
2 Rye(7) - 2 Seigle(7)	98.58	87.46	86.61	86.22	72.83	64.96	70.07
Corn - Maïs							
2 yellow(8) - 2 jaune(8)	131.95	106.62	104.33	94.88	99.60	81.88	94.48
2 " (7) " (7)	130.18	107.80	106.69	97.24	99.21	83.95	95.27
2 " (4) " (4)	134.41	112.69	111.41	102.36	104.52	91.73	102.36
2 " (6) " (6)	146.35	119.53	115.84	105.51	107.87	92.52	103.54
2 white(4) - 2 Blanc (4)	184.80	139.46	116.53	106.29	112.20	98.42	105.51
Soybeans - Soya							
1 yellow(8) - 1 jaune(8)	287.67	216.05	208.34	192.90	195.48	182.62	191.80
1 " (4) - 1 jaune(4)	292.91	222.64	216.79	198.42	202.73	194.83	194.74
2 " (5) - 2 jaune(5)	300.41	221.30	212.01	...	...	...	...
2 " (6) - 2 jaune(6)	300.08	229.98	221.75	204.66	206.13	195.11	202.83
1 " (7) - 1 jaune(7)	287.67	218.01	211.64	196.58	197.77	187.48	195.48
Flaxseed - Lin							
1 Flaxseed(7) - 1 graine de lin(7)	285.71	267.67	275.97	203.14	208.65	198.81	202.36
Sunflowerseed - Graine de tournesol							
1 sunflowerseed(7) - 1 graine de tournesol(7)	317.88	256.71	266.10	167.54	180.77	163.14	166.67
1 sunflowerseed(1) - 1 graine de tournesol(1)	342.41	261.95	272.05	184.53	186.29	176.37	181.00
Sorghum - Sorgho							
2 yellow(4) - 2 jaune(4)	116.92	99.54	104.50	93.70	96.12	76.73	88.18
2 yellow(5) - 2 jaune(5)	129.80	109.40	105.82	105.82	103.62	72.75	85.98
Exchange rate(9) - Taux du change(9)							
	1.26	1.34	1.37	1.38	...	...	...

(1) Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

(2) Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

(3) Basis f.o.b. Portland. - En entrepôt f.a.b. à Portland.

(4) Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

(5) Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

(6) Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en barge à Louisiana Gulf.

(7) Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

(8) Bids to farmers, N.C. Illinois. - Vente à l'enchère aux cultivateurs N.C. Illinois.

(9) Bank of Canada, average noon spot rate, U.S. - La Banque du Canada, taux immédiat moyen du midi, E.-U.

Abbreviations - Abréviations:

DNS - Dark Northern Spring.

HRW - Hard Red Winter.

SRW - Soft Red Winter.

HAD - Hard Amber Durum.

SW - Soft White Winter.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, June, 1986

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, juin, 1986

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE - COTES DE VENTE DU MARCHÉ A WINNIPEG					
Wheat - Blé					
July - Juillet	122.00	117.00	119.30	108.38	414.76
October - Octobre	115.00	108.30	111.27	70.48	562.80
December - Décembre	112.50	107.40	109.87	42.76	369.32
March - Mars	113.00	108.40	110.29	18.86	28.96
May - Mai	111.70	109.50	110.49	2.00	2.10
Oats - Avoine					
July - Juillet	85.50	80.10	83.11	15.52	116.26
October - Octobre	79.50	76.10	78.23	9.40	93.72
December - Décembre	80.90	75.70	78.03	1.56	3.62
March - Mars	83.00	78.70	79.52	.00	.00
Barley - Orge					
July - Juillet	109.90	99.90	103.61	166.46	776.12
October - Octobre	90.40	84.60	87.55	160.46	1 359.12
December - Décembre	89.50	84.20	87.36	105.64	1 140.80
March - Mars	91.20	85.10	88.48	30.98	167.56
Alberta:					
June - Juin	94.00	94.00	94.00	...	...
Rye - Seigle					
July - Juillet	106.90	99.30	104.01	67.16	348.74
October - Octobre	108.70	103.30	107.31	81.74	586.84
December - Décembre	110.00	105.30	108.59	21.40	275.66
March - Mars	111.50	107.60	110.35	2.00	27.00
Flaxseed - Lin					
July - Juillet	268.50	253.00	262.69	124.12	860.94
October - Octobre	278.00	261.80	271.74	208.76	980.70
December - Décembre	282.00	266.60	276.17	92.56	736.30
March - Mars	291.30	274.90	285.03	22.32	116.96
Canola-rapeseed - Graine de colza					
June - Juin	277.30	262.20	270.39	87.48	78.40
September - Septembre	286.50	262.40	276.47	800.84	4 905.06
November - Novembre	291.00	268.50	281.79	460.50	2 041.34
January - Janvier	296.80	274.30	287.57	75.90	839.72
March - Mars	302.50	279.80	293.16	16.26	160.62
MINNEAPOLIS GRAIN EXCHANGE					
Spring Wheat - Blé de printemps					
July - Juillet	104.72	95.99	100.05	2 052.13	4 613.58
September - Septembre	102.70	97.55	100.43	1 190.84	8 390.39
December - Décembre	105.27	100.31	102.89	225.07	2 910.84
March - Mars	105.64	102.15	104.27	25.85	160.57

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, June, 1986 - Concluded

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, juin, 1986 - fin

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				
CHICAGO BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
July - Juillet	94.25	89.20	91.98	14 787.57	40 623.70
September - Septembre	94.25	89.38	91.85	7 590.42	31 995.69
December - Décembre	96.82	92.32	94.38	4 821.64	25 714.34
March - Mars	96.64	91.58	94.00	784.49	5 676.48
Oats - Avoine					
July - Juillet	72.62	62.90	68.46	423.26	1 508.29
September - Septembre	72.46	65.81	69.18	311.53	1 643.77
December - Décembre	76.51	71.33	73.59	204.88	1 671.53
March - Mars	76.84	72.14	74.23	17.66	160.00
Corn - Maïs					
July - Juillet	95.66	85.53	91.69	24 968.57	73 322.44
September - Septembre	79.62	72.44	77.44	8 802.64	50 666.27
December - Décembre	77.46	71.75	75.15	23 867.55	153 874.82
March - Mars	81.39	75.29	78.84	2 291.56	23 192.52
May - Mai	83.46	77.16	80.73	560.73	8 015.33
Soybeans - Graine de soya					
July - Juillet	196.30	187.48	193.89	21 110.15	57 641.45
August - Août	193.18	184.55	190.91	7 026.37	22 755.47
September - Septembre	188.50	164.89	185.43	1 596.60	14 369.40
November - Novembre	187.76	178.12	184.76	28 495.23	78 798.41
January - Janvier	190.88	181.42	188.03	1 117.74	10 445.06
March - Mars	194.74	185.00	191.45	224.94	4 446.07
	dollars per ton - dollars par tonne			tons - '000 - tonnes	
Soybean meal - Tourteaux de soya					
July - Juillet	151.60	144.70	148.84	...	...
August - Août	149.10	142.20	146.90	...	...
September - Septembre	146.70	140.30	144.89	...	...
October - Octobre	145.30	138.70	143.10	...	...
December - Décembre	147.70	140.70	145.10	...	...
January - Janvier	149.00	141.80	146.23	...	...
March - Mars	151.50	144.60	148.79	...	...
May - Mai	154.00	147.00	151.80	...	...
	dollars per cwt. - dollars per cwt.			pounds - '000 - livres	
Soybean oil - Huile de soya					
July - Juillet	17.47	16.11	16.86	...	...
August - Août	17.64	16.31	17.03	...	...
September - Septembre	17.73	16.45	17.14	...	...
October - Octobre	17.80	16.50	17.18	...	...
December - Décembre	18.08	16.91	17.53	...	...
January - Janvier	18.15	17.00	17.64	...	...
March - Mars	18.41	17.40	17.94	...	...
May - Mai	18.70	17.70	18.29	...	...
	dollars per metric tonne			thousands of metric tonnes	
	dollars par tonne métrique			milliers de tonnes métrique	
KANSAS CITY BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
July - Juillet	91.86	87.36	89.48	6 650.94	24 413.71
September - Septembre	92.69	88.55	90.59	2 911.66	19 880.96
December - Décembre	95.72	91.12	93.50	1 528.83	14 087.18
March - Mars	96.27	90.76	93.20	200.58	1 270.15
May - Mai	94.62	87.63	90.15	4.76	30.35

(1) American prices quoted in \$U.S.

(1) Prix des E.-U. cotés aux \$E.-U.

TABLE 23. Supply and Disposition of Malt Barley by Crop Year

TABLEAU 23. Bilan de l'orge de brasserie selon la campagne agricole

	1980-81	1981-82	1982-83	1983-84	1984-85
	thousands of metric tonnes				
	milliers de tonnes métriques				
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs	952	1 220	1 077	1 052	739
Grain exports - Exportations de grains	200	465	309	327	76
Malt exports - Exportations de malt	285	280	318	269	177
EXPORTS - TOTAL - EXPORTATIONS	485	745	627	596	253
Brewer and distiller use - Consommation des brasseries et des distilleries	394	392	394	390	388
Cleanout and loss - Tamisage et perte	45	76	66	63	78
Domestic disappearance - Disparition intérieure	439	468	460	453	466
Stock change - Variation des stocks	28	7	-10	3	20
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS	952	1 220	1 077	1 052	739



Statistics Canada Statistique Canada

New *Nouveautés*

from Statistics Canada *de Statistique Canada*

August 1986

Août 1986

■ Inventory of Statistics Canada Questionnaires on Microfiche, 1985

The key to a good survey is a good questionnaire. Well designed questions mean better responses. That translates into better data and saves you time and money. See how we obtain our data at Statistics Canada by consulting our **Inventory of Statistics Canada Questionnaires on Microfiche**.

This well-organized 233 microfiche inventory complete with three ring binder includes all the questionnaires we use to collect statistics (easy reference index available separately in Part II). As well, the administrative forms from other federal and provincial government departments who supply us with statistics make up part of the inventory. Wherever possible, related instruction material for enumerators and respondents is provided.

Catalogue No. 12-205 (Annual),
Bilingual, Published 1986, Canada:
\$160.00, Other countries: \$161.00.

Part I: 233 Microfiche, 12-205M,
Canada: \$150.00, Other countries:
\$151.50.

Part II: Index, 12-205S, Canada:
\$15.00, Other countries: \$16.00.

■ Répertoire des questionnaires de Statistique Canada sur microfiches, 1985

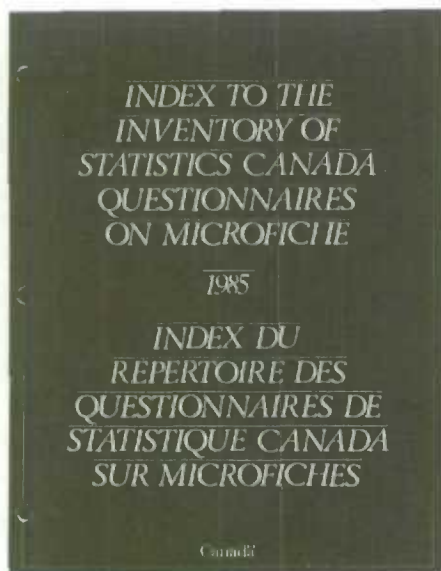
Pour réussir une enquête, il faut un bon questionnaire. Des questions bien construites amènent de meilleures réponses. Cela se traduit par des données supérieures et vous permet d'épargner temps et argent. Consultez **Répertoire des questionnaires de Statistique Canada sur microfiches**, et vous saurez comment Statistique Canada recueille ses données.

Ce répertoire pratique de 233 microfiches comprend tous les questionnaires utilisés par Statistique Canada pour recueillir des statistiques, le tout présenté dans trois reliures à anneaux (index de consultation facile disponible séparément dans la Partie II). Le répertoire renferme également les formulaires administratifs des autres ministères provinciaux et fédéraux qui nous fournissent des données. Partout où cela est possible, les instructions fournies aux enquêteurs et aux répondants sont incluses.

N° 12-205 au catalogue (Annuel),
Bilingue, Publié en 1986, Canada:
\$160.00, Autres pays: \$161.00.

Partie I: 233 microfiches, 12-205M,
Canada: \$150.00, Autres pays:
\$151.50.

Partie II: Index, 12-205S, Canada:
\$15.00, Autres pays: \$16.00.





■ Canada's Industries: Growth in Jobs Over Three Decades A Review of the Changing Industrial Mix of Employment 1951-1984

Which Canadian industries and sectors were responsible for creating the most jobs during the 50s, 60s, 70s and early 80s? To what degree has this changed over time?

These are just two of the many questions addressed in this report. It reviews employment trends in Canada's industries and service sectors between 1951 and 1984, and explains why the mix of employment among industries has changed.

The report concentrates on two broad factors:

- changes in the demand for goods and services;
- variations among industries in the rate of productivity increase.

Data from a study using input-output analysis are also included to reach some conclusions about the importance of industrial employment during the 1970s.

Catalogue No. 89-507E (Occasional), E. and F., 113 pp., Published 1986, Canada: \$18.00, Other countries: \$19.00.

■ Évolution de l'emploi dans les secteurs d'activité économique du Canada au cours de trois décennies Étude de la répartition industrielle de l'emploi, 1951-1984

Quelles industries et quels secteurs au Canada ont été responsables de la création du plus grand nombre d'emplois durant les années 1950, 1960, 1970 et au début des années 1980? Jusqu'à quel point y a-t-il eu des changements au cours des années?

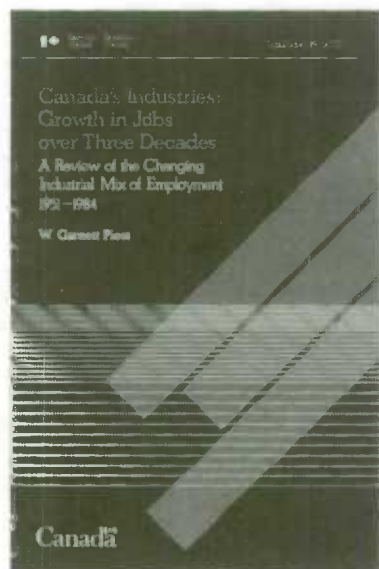
Ce ne sont là que deux des nombreuses questions auxquelles répond ce rapport. On y passe en revue les tendances de l'emploi dans les secteurs des services et les industries au Canada entre 1951 et 1984, tout en expliquant pourquoi la distribution de l'emploi parmi les industries a changé.

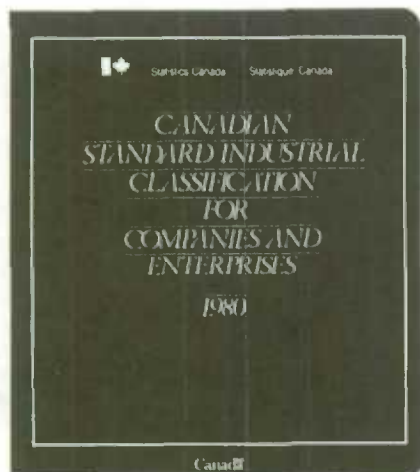
Le rapport se penche sur deux facteurs généraux:

- les changements dans la demande de biens et de services;
- les variations, parmi les industries, du taux de croissance de la productivité.

Le rapport comprend également des données provenant d'une étude élaborée à partir d'une analyse d'entrées-sorties, lesquelles rendent possible la formulation de conclusions quant à l'importance de l'emploi dans l'industrie au cours des années 1970.

N° 89-507F au catalogue (Hors série), F. et A., 128 pages, Publié en 1986
Canada: \$18.00, Autres pays: \$19.00.





■ Canadian Standard Industrial Classification for Companies and Enterprises, 1980

Does your marketing, financial or analytical work involve a multitude of Canadian companies? If so, Statistics Canada has just developed a comprehensive framework for classifying your "company-based" records and performance statistics.

Our new **Canadian Standard Industrial Classification for Companies and Enterprises, 1980 (SIC-C)** introduces a hierarchical structure for classifying and coding "company-based" records and data. Our SIC-C will also help your economist to analyze Statistics Canada's financial statistics.

Until now our **Standard Industrial Classification for Establishments (SIC-E)** has been the single authoritative source for classifying economic statistics. While it remains the best instrument for classifying employment and production statistics, the new **SIC-C** will complement its role by providing a convenient method of classifying financial statistics or "company-based" records. Using a framework of 18 main industrial sectors (e.g., Energy, Wood and Paper) the **SIC-C** breaks each sector into a hierarchy of smaller units. The whole spectrum of the Canadian economy is covered.

SIC-C is an important resource for all institutions and companies with large "company-based" records and information systems. It is also the authoritative reference manual for the description of industrial coverage of Statistics Canada's industrial financial statistics.

Catalogue No. 12-570E (Occasional), E. and F., 381 pp., Published 1986
Canada: \$50.00, Other countries: \$72.00.

■ Classification canadienne type des industries pour compagnies et entreprises, 1980

Votre travail financier, d'analyse ou de commercialisation vous amène-t-il à tenir compte d'une multitude de compagnies canadiennes? Si c'est le cas, vous serez heureux d'apprendre que Statistique Canada vient tout juste de mettre au point une structure détaillée qui vous permettra de classer vos registres sur les compagnies et vos statistiques sur le rendement.

Notre nouvelle publication **Classification canadienne type des industries pour compagnies et entreprises, 1980 (CTI-C)** présente une structure hiérarchique pour la classification et le codage des données et des registres sur les compagnies. La publication sera aussi utile à l'économiste pour l'analyse des statistiques financières de Statistique Canada.

Jusqu'à maintenant, la publication **Classification type des industries pour les statistiques d'établissement (CTI-E)** était la seule source qui faisait autorité en ce qui a trait à la classification des statistiques économiques. Bien que celle-ci demeure la meilleure source de classement des statistiques sur l'emploi et la production, la nouvelle **CTI-C** vient la compléter en présentant une méthode pratique de classification des statistiques financières et des registres sur les compagnies. À partir d'une structure regroupant 18 des principales branches d'activité (par exemple, énergie, bois et papier), la **CTI-C** divise chaque branche en une hiérarchie de sous-unités, lesquelles couvrent tous les aspects de l'économie canadienne.

La publication **CTI-C** est un outil essentiel aux établissements et aux compagnies ayant d'importants registres et systèmes d'information sur les compagnies. Elle constitue aussi l'ouvrage de référence qui fait autorité en ce qui concerne la description de la couverture des branches d'activité faite dans les statistiques financières des industries, publiées par Statistique Canada.

N° 12-570F au catalogue (Hors série), F. et A., 435 pages, Publié en 1986
Canada: \$50.00, Autres pays: \$72.00.



■ Urban FSA and Rural Postal Code Summary Data, 1984

Zero in on the perfect market...

In a competitive world, you can't afford to miss reaching your ideal target market or locating the best product testing area. Our most recent small area reference product will make sure you don't.

Urban FSA (Forward Sortation Area) and Rural Postal Code Summary Data, 1984 presents a demographic and socio-economic portrait of the residents of 1,000 urban and 6,000 rural postal code areas. The data present 27 different population characteristics, including age, sex, income and employment status. Using the data in this report, you would find that in Bagot, Manitoba, 84% of taxfilers were married and that their average income was \$8,500. Or that the average worker in West Vancouver's British Properties earned \$17,900 compared with \$9,100 for the average worker in Vancouver's Chinatown.

This invaluable reference book for Canadian marketers and mail order specialists is available in five editions: one for all of Canada, and one for each of Canada's four major regions.

Catalogue No. 17-602 (Occasional), Bilingual, Published 1986.

Issue No.

- 86-000 Canada, 432 pp.,
Canada: \$275,
Other countries: \$295
- 86-001 Atlantic Provinces, 90 pp.,
Canada: \$100,
Other countries: \$112.
- 86-002 Quebec, 126 pp.,
Canada: \$100,
Other countries: \$112.
- 86-003 Ontario, 148 pp.,
Canada: \$100,
Other countries: \$112
- 86-004 Western Provinces and Territories,
150 pp.,
Canada: \$100,
Other countries: \$112.

■ Tableaux sommaires pour RTA urbaines et codes postaux ruraux, 1984

Viser le marché idéal...

Dans un monde où la concurrence est vive, vous ne pouvez vous permettre de rater votre marché cible idéal ou votre meilleur marché-test. Notre outil de référence le plus récent sur les petites régions est une garantie de réussite.

Tableaux sommaires pour RTA urbaines et codes postaux ruraux, 1984 brosse un portrait démographique et socio-économique des résidents de 1,000 régions urbaines et de 6,000 régions rurales de codes postaux (RTA, régions de tri d'acheminement). Les données portent sur 27 caractéristiques de la population, dont l'âge, le sexe, le revenu et l'activité. À partir des données du rapport, vous découvrirez qu'à Bagot, au Manitoba, 84% des déclarants fiscaux étaient mariés au moment de l'étude et que leur revenu annuel moyen était de \$8,500. Ou encore, vous apprendrez que le travailleur moyen de "British Properties" à Vancouver-Ouest gagne \$17,900 annuellement, alors que le travailleur moyen du quartier chinois de Vancouver ne gagne que \$9,100.

Cet ouvrage de référence d'une valeur inestimable pour les spécialistes de la commercialisation est disponible en cinq éditions: une pour le Canada et une pour chacune des quatre grandes régions du pays.

N° 17-602 au catalogue (Hors série), Bilingue, Publié en 1986.

N°

- 86-000 Canada, 432 pages
Canada: \$275,
Autres pays: \$295.
- 86-001 Provinces de l'Atlantique, 90 pages
Canada: \$100,
Autres pays: \$112.
- 86-002 Québec, 126 pages
Canada: \$100,
Autres pays: \$112.
- 86-003 Ontario, 148 pages
Canada: \$100,
Autres pays: \$112.
- 86-004 Provinces de l'Ouest et Territoires,
150 pages
Canada: \$100,
Autres pays: \$112.

Population Projections for Canada, Provinces and Territories, 1984-2006



This report describes recent, wide-ranging demographic developments, and the issues which they pose to present and future generations. What are the long-term implications of declines in the size of our population; of pronounced increases in the number and proportion of elderly Canadians? The report also projects the size of future consumer markets and annual population changes: births, deaths and net migration.

An invaluable publication for business planners, policy makers, the media, social scientists and members of the public interested in the future of Canada's population.

Population Projections for Canada, Provinces and Territories, 1984-2006, Catalogue No. 91-520 (Occasional), is available for \$40.00 in Canada (\$50.00 other countries) from Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

Telephone (613) 993-7276.



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Projections démographiques pour le Canada, les provinces et les territoires, 1984-2006



Ce rapport présente les nouvelles réalités démographiques du Canada ainsi que les problèmes actuels et à venir qui y sont liés. Quels effets auront le déclin éventuel de la population et l'augmentation marquée du nombre de personnes âgées? Le rapport présente également des projections et des analyses touchant la taille des marchés futurs, ainsi que des projections sur les variations annuelles de la population: naissances, décès et migration nette.

Ce document constitue un outil précieux pour les planificateurs, les décideurs, les représentants des médias, les spécialistes en sciences sociales et tous ceux intéressés par l'évolution des tendances démographiques au Canada.

Projections démographiques pour le Canada, les provinces et les territoires, 1984-2006, n° 91-520 au catalogue (hors série), se vend \$40.00 au Canada (\$50.00 autres pays) et peut être obtenu auprès de Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.
Téléphone (613) 993-7276.

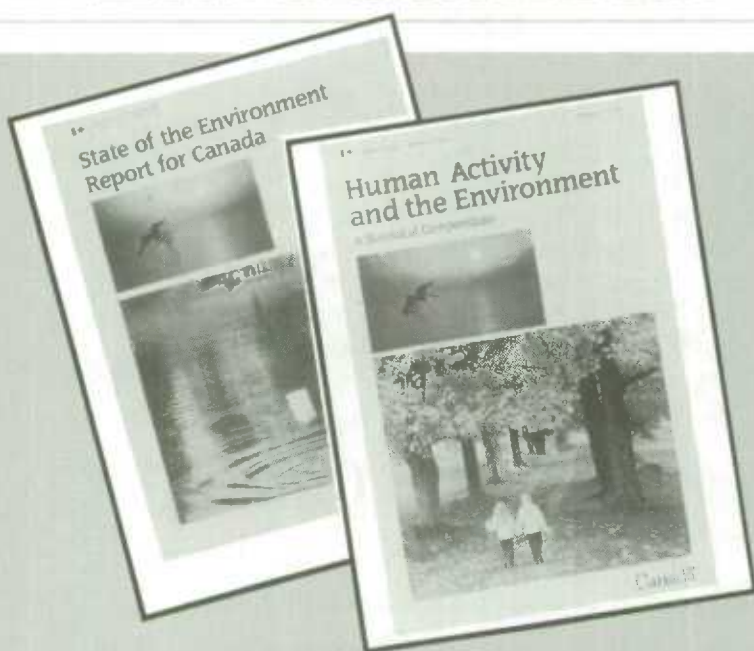


Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

The Most Important Assessment of Canada's Environment Ever Published



Environment Canada and Statistics Canada have combined their efforts to prepare two new publications, which are intended to increase broad public awareness of the state of Canada's environment and to stimulate discussion about its links to the economy and human health.

The **State of the Environment Report for Canada**, published by Environment Canada, provides an assessment of current environmental conditions, trends and changes across the country. **Human Activity and the Environment: A Statistical Compendium**, from Statistics Canada, is the most comprehensive statistical description of the variety and intensity of human ventures that affect Canada's ecosystem.

Together, these two publications provide a unique source of information on Canada's environment. They will serve as valuable reference tools for government and industry, as well as for consultants, environmentalists, students and the general public.

HOW TO ORDER

Copies of the **State of the Environment Report** (Catalogue No. EN 21-54/1986E) are available through authorized bookstore agents or your local book seller at \$25 per copy in Canada (\$30 outside Canada). The report may also be ordered from:

Canadian Government Publishing Centre
Supply and Services Canada
Ottawa, Ontario K1A 0S9

The **State of the Environment Report**, comprising 276 pages that include charts, tables and maps, examines a variety of stresses on the environment (e.g. pollution loadings, land use changes, resource exploitation) and the effects they have on our ecosystems (e.g. changes in productivity, mix of species, incidence of disease). The report focusses on the links between human activity, natural forces and changes in the Canadian environment.

The **State of the Environment Report** approaches the environment from an ecosystem point of view. The country is divided into 15 ecozones based on natural, rather than jurisdictional boundaries. This innovative approach makes it possible to describe trends and conditions across an area as vast and diverse as Canada.

The report looks at:

- Agriculture
- Forests
- Fresh Water and Marine Environments
- Wildlife
- Contaminants
- Canada in a Global Setting
- Canadians' Perceptions of the Environment
- Land Use Changes

Human Activity and the Environment is a 375-page compendium of environmental, social and economic statistics, which have been compiled from a variety of sources including Statistics Canada and Environment Canada, as well as federal and provincial government agencies. As such, it documents everything from population distribution to mining; from industrial emissions to contaminants in fish.

A wide variety of detailed statistics is presented, in **Human Activity and the Environment**, for ecozones and drainage basins. The 17 technical boxes found throughout eight chapters explain the nature and usefulness of selected data series, as well as the findings of special scientific studies. This report is a valuable statistical reference containing 172 tables, 66 charts and 77 maps, many in colour.

For further information about **Human Activity and the Environment**, please contact your local Statistics Canada reference centre, listed in the blue pages of many telephone books.

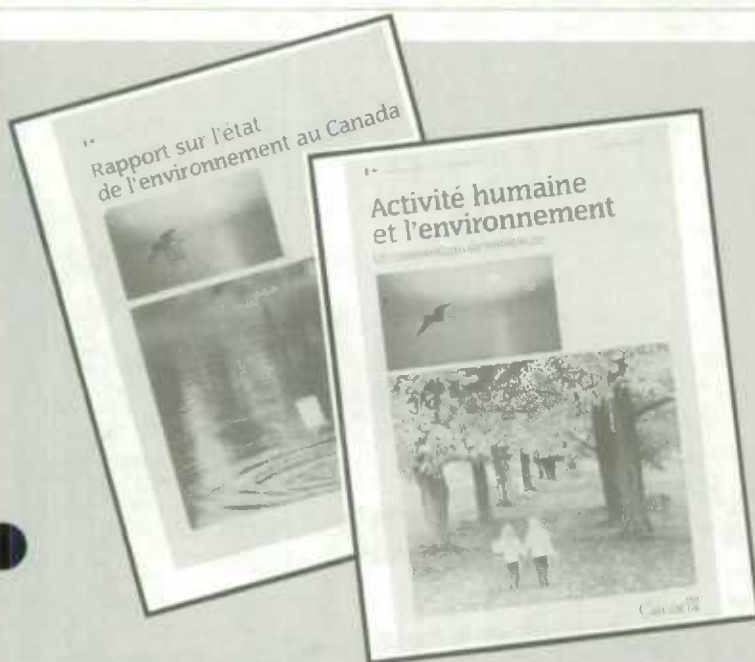
Human Activity and the Environment (Catalogue No. 11-509E) is available at \$45 in Canada (\$55 outside Canada) from:

Publication Sales and Services
Statistics Canada
Ottawa, Ontario K1A 0T6

Please make cheque payable to the Receiver General for Canada — Publications.



L'évaluation la plus importante jamais publiée sur l'environnement au Canada



Environnement Canada et Statistique Canada ont préparé de concert deux nouvelles publications pour sensibiliser les Canadiens à l'état de leur environnement et stimuler la discussion sur les liens entre l'environnement, l'économie et la santé.

Le **Rapport sur l'état de l'environnement au Canada**, publié par Environnement Canada, évalue les conditions environnementales actuelles, les tendances et les changements observés à la grandeur du pays. L'**Activité humaine et l'environnement: un compendium de statistiques**, de Statistique Canada, renferme les données statistiques les plus complètes sur l'impact des diverses activités humaines sur notre écosystème.

Ces deux publications sont une source d'information unique sur l'environnement au Canada. Elles seront utiles à ceux qui travaillent pour le gouvernement et l'industrie, aussi bien qu'aux consultants, aux écologistes, aux étudiants et au grand public.

Le **Rapport sur l'état de l'environnement**, qui comprend 276 pages, illustrées de graphiques, de tableaux et de cartes, examine une série de stress environnementaux (comme l'accumulation de polluants, les changements d'utilisation des terres, l'exploitation des ressources) et leurs effets sur l'écosystème (comme les changements dans la productivité, la répartition des espèces et l'incidence des maladies). On met l'accent sur les liens entre l'activité humaine, les forces naturelles et les changements observés dans l'environnement.

Le **Rapport sur l'état de l'environnement** présente l'environnement dans une perspective écosystémique. Le pays est divisé en 15 zones écologiques définies par des frontières naturelles plutôt que juridiques. Cette nouvelle grille rend possible la description des tendances et des conditions environnementales à travers un territoire aussi vaste et diversifié que le Canada.

Le rapport aborde les sujets suivants :

- L'agriculture
- Les forêts
- La faune
- Les perceptions environnementales des Canadiens
- Les contaminants
- Le milieu aquatique et marin
- Le Canada dans une perspective d'ensemble
- Les changements dans l'utilisation des terres

L'**Activité humaine et l'environnement** renferme 375 pages de statistiques sur l'environnement, la société et l'économie, recueillies de diverses sources dont Statistique Canada, Environnement Canada et des agences des gouvernements fédéral et provinciaux. C'est pourquoi on y retrouve des données sur une foule de sujets, que ce soit la répartition démographique, les mines, les émissions industrielles ou les contaminants dans le poisson.

L'**Activité humaine et l'environnement** contient aussi des données exhaustives sur les zones écologiques et les bassins hydrographiques. Dix-sept cases techniques réparties sur huit chapitres expliquent l'objet et l'utilité des séries de données retenues ainsi que les résultats de certaines études scientifiques. C'est un outil de référence par excellence qui comporte 172 tableaux, 66 graphiques et 77 cartes dont plusieurs en couleur.

Pour de plus amples renseignements au sujet de l'**Activité humaine et l'environnement**, veuillez communiquer avec le centre de référence de Statistique Canada le plus près, qui apparaît dans les pages bleues de plusieurs annuaires téléphoniques.

COMMANDES

Vous pouvez vous procurer des exemplaires du **Rapport sur l'état de l'environnement au Canada** (n° de catalogue EN 21-54/1986F) auprès des agents libraires agréés ou de votre libraire pour la somme de 25 \$ l'unité (30 \$ à l'extérieur du Canada). Le rapport peut aussi être commandé du :

Centre d'édition du gouvernement du Canada
Approvisionnement et Services Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0S9

L'**Activité humaine et l'environnement** (n° de catalogue 11-509F) est disponible pour la somme de 45 \$ l'unité (55 \$ à l'extérieur du Canada) auprès de :

Ventes et services de publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Veuillez faire votre chèque à l'ordre du Receveur général du Canada — Publications.



Canada Handbook

A Kaleidoscope of Canada and its People

Travel from Coast-to-coast and Never Leave Your Armchair

Where can you find out how much gold is mined in Canada, see what the Library of Parliament looks like, find out the population of Calgary, and discover how much the government makes and spends? In the **Canada Handbook**, of course!

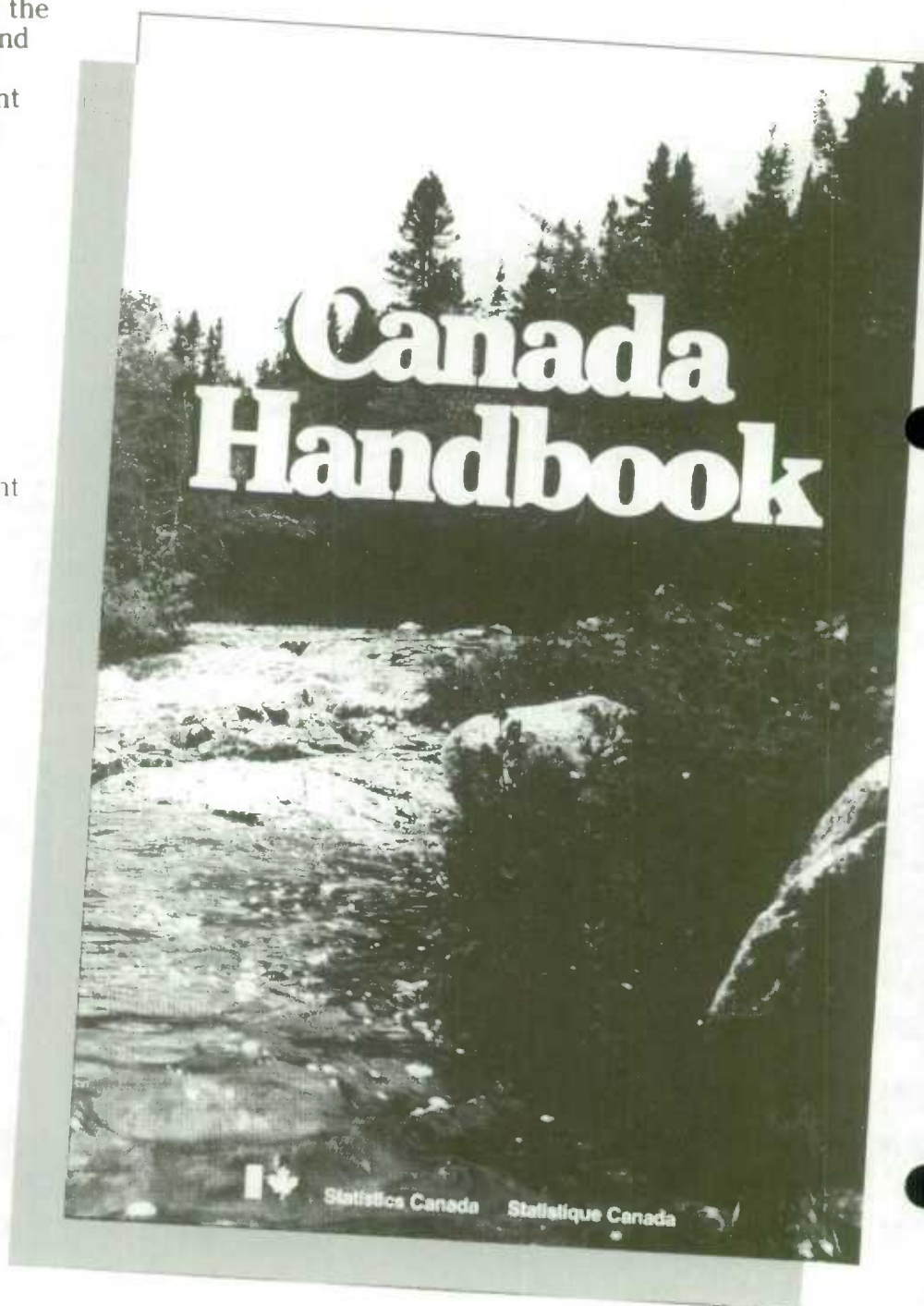
A handsome 6" x 9" volume with 256 pages of text, tables and over 200 striking colour photographs, this virtual mini-encyclopedia contains information on:

- Canada's government and its services
- the economy
- the labour scene
- international trade and investment
- technology
- arts and culture
- geography and climate.

A richly textured portrait of the country comes to life, describing everything from the Athabasca tar sands to a Toronto chocolate factory.

The **Canada Handbook** is a book no Canadian home, office or library should be without. Adults will find it informative and pleasurable reading. Children and teachers will find it an excellent reference book for school projects. And for foreign visitors, it makes an ideal gift.

The **Canada Handbook**, Catalogue No. 11-403E, is available for \$15.00 in Canada (\$16.50 other countries) from Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.
Telephone (613) 993-7276.



Canada

Le Canada

Un reflet des multiples facettes du Canada et de ses habitants

Voyagez d'un océan à l'autre sans quitter votre fauteuil

Où peut-on obtenir de l'information sur la quantité d'or extraite des mines au Canada, voir à quoi ressemble la Bibliothèque du Parlement, trouver la population de Calgary et apprendre combien d'argent reçoit et dépense l'administration publique? Dans le **Le Canada**, bien entendu!

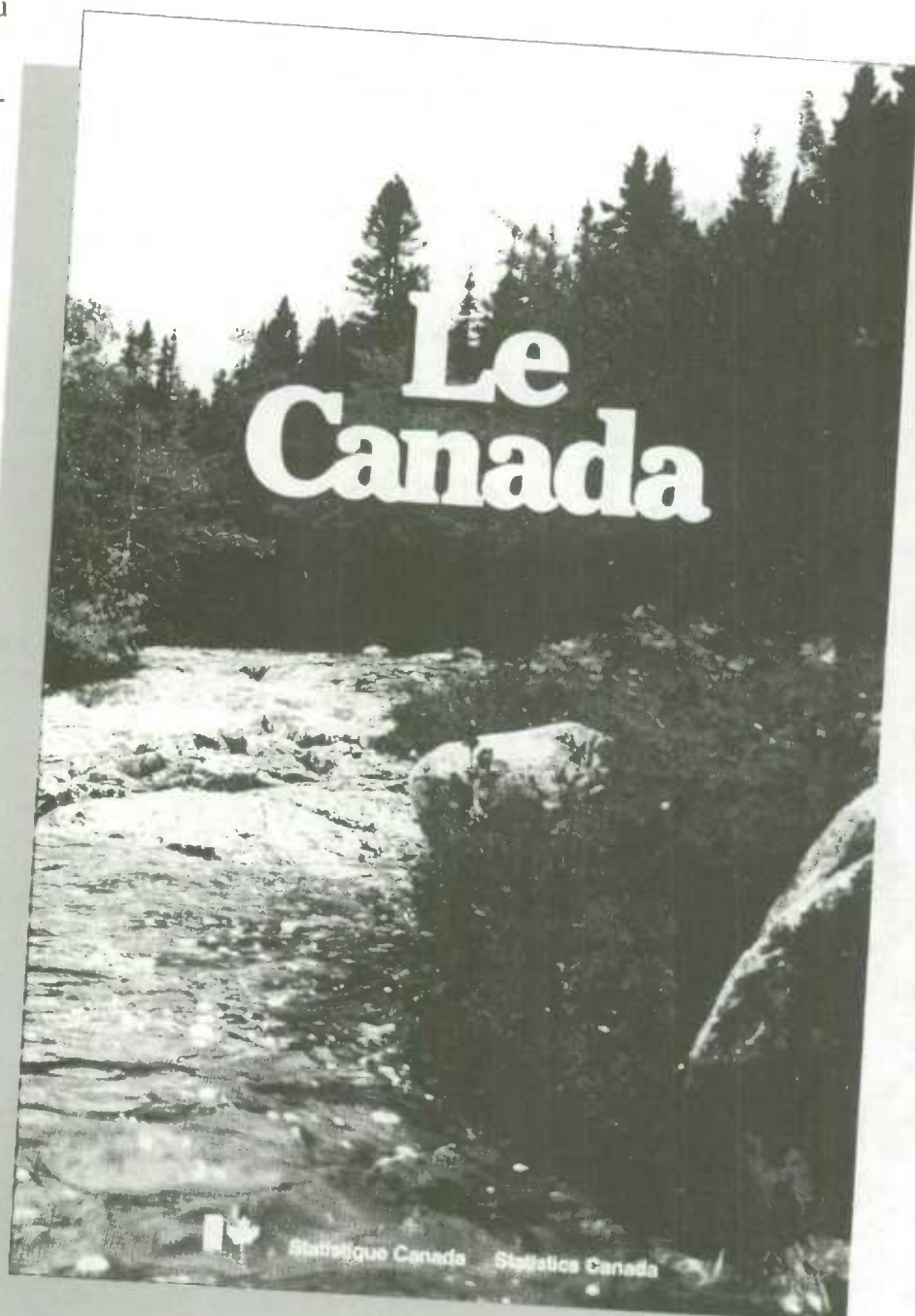
Cette mini-encyclopédie, un ouvrage magnifique de 256 pages renfermant des textes, des tableaux et plus de 200 photos couleurs saisissantes, contient de l'information sur:

- l'administration publique canadienne et les services qu'elle offre
- l'économie
- le marché du travail
- le commerce et les investissements internationaux
- la technologie
- les arts et la culture
- la géographie et le climat.

On y dépeint le Canada dans toute sa richesse, depuis les sables bitumineux de l'Athabasca jusqu'à une chocolaterie de Toronto.

Le Canada est un outil pratiquement indispensable pour tout foyer, bureau ou bibliothèque. Les adultes le trouveront informatif et agréable à lire. Les enfants et les enseignants trouveront qu'il s'agit là d'un excellent ouvrage de référence pour leurs projets scolaires. Et il constitue un cadeau idéal pour les visiteurs étrangers.

Le Canada, n° 11-403F au catalogue, se vend \$15.00 au Canada (\$16.50 autres pays) et peut être obtenu auprès de Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6. Téléphone (613) 993-7276.



Every week

The numbers that make decisions

The data that highlight national economic trends

Infomat is a digest of the most important statistics of the week. It is invaluable for business planners, policy makers and members of the media who take an interest in the Canadian economy.

Articles cite the most recent economic and social data available, describe current trends and point out significant changes. Regular features include a complete list of publications released by Statistics Canada during the reference week, a table of key economic indicators and a list of upcoming data releases. The text is concise, easy-to-read and complemented by tables and charts.

Infomat, Catalogue No. 11-002E (weekly), is available for \$2.00 per copy/\$100.00 annually (in Canada); \$3.00 per copy/\$150.00 annually (elsewhere), from:

Publication Sales and Services,
Statistics Canada,
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
(613) 993-7276

Toutes les semaines

Les chiffres qui font les décisions

Les données illustrant les tendances de l'économie canadienne

Infomat est un résumé des statistiques les plus importantes de la semaine. C'est un outil d'une valeur inestimable pour les planificateurs du monde des affaires, les responsables de l'élaboration des politiques et les médias d'information s'intéressant à l'économie canadienne.

Les articles contenus dans ce bulletin citent les plus récentes données économiques et sociales disponibles, décrivent les tendances actuelles et soulignent les changements les plus significatifs. On y retrouve des chroniques régulières, notamment une liste complète des nouvelles publications parues à Statistique Canada au cours de la semaine de référence, un tableau des principaux indicateurs économiques, ainsi qu'une liste des données à paraître. Le texte est concis, facile à lire et illustré de tableaux et de graphiques.

Infomat, n° 11-002F au catalogue (hebdomadaire), se vend \$2.00 l'exemplaire ou \$100.00 pour un abonnement annuel au Canada; \$3.00 l'exemplaire ou \$150.00 pour un abonnement annuel à l'étranger. Il peut être obtenu auprès de:

Publications — Vente et service,
Statistique Canada,
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
(613) 993-7276



Statistics Canada

Statistique Canada

Canada

Help-wanted Index

1985

Indice de l'offre d'emploi

1985

■ Help-wanted Index, 1985

If you need to know how the economy is faring, be sure to consult the **Help-wanted Index**, an important indicator of economic change.

The 20 page index shows labour demand from help-wanted ads placed by employers in the classified ad sections of 18 metropolitan newspapers from Newfoundland to British Columbia.

Tables provide figures for the years 1962 to 1985 for a longer term perspective. In addition the publication contains raw and seasonally adjusted line graphs of the last eight years for Canada and five regions: the Atlantic provinces, Quebec, Ontario, the Prairie provinces and British Columbia.

Catalogue No. 71-204 (Annual), Bilingual, 20 pp., Published 1986, Canada: \$10.00, Other countries: \$11.00.

■ Indice de l'offre d'emploi, 1985

Si vous devez savoir comment l'économie se porte, consultez **Indice de l'offre d'emploi**, un indicateur des changements économiques.

Cette publication de 20 pages fait état de la demande d'emploi à partir des offres d'emploi parues dans la section des annonces classées de 18 journaux de régions métropolitaines à travers le Canada.

Les tableaux présentent des chiffres de l'année 1962 à l'année 1985 pour vous donner une perspective à long terme. De plus, la publication contient des graphiques linéaires de données brutes et de données désaisonnalisées, portant sur les huit dernières années, pour le Canada et pour cinq régions: les provinces de l'Atlantique, le Québec, l'Ontario, les provinces des Prairies et la Colombie-Britannique.

N° 71-204 au catalogue (Annuel), Bilingue, 20 pages, Publié en 1986 Canada: \$10.00, Autres pays: \$11.00.

How to Order

Please complete and return one of the order coupons provided for your convenience. Ordering assistance is available from **Publication Sales**, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6, telephone (613) 993-7276 or from one of the regional reference centres listed below.

Regional Reference Centres

St. John's	772-4073
Halifax	426-5331
Montreal	283-5725
National Capital Region	990-8116
Nipissing	753-4888
Toronto	973-6586
Winnipeg	949-4020
Regina	780-5405
Edmonton	420-3027
Vancouver	666-3691

Toll free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres:

Newfoundland & Labrador	Zenith 0-7037
Maritime Provinces	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1-800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia	
(Southern & Central)	112-800-663-1551
Yukon & Northern B.C.	Zenith 0-8913

Comment commander

Prière de remplir et de nous retourner un des bons de commande ci-joints. Pour plus de renseignements, communiquer avec **Vente des publications**, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, au (613) 993-7276, ou avec un des centres de consultation régionaux ci-dessous.

Centres de consultation régionaux

St John's	772-4073
Halifax	426-5331
Montréal	283-5725
Région de la capitale nationale	990-8116
Nipissing	753-4888
Toronto	973-6586
Winnipeg	949-4020
Regina	780-5405
Edmonton	420-3027
Vancouver	666-3691

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Maritimes	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1-800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Sud et centre de la	
Colombie-Britannique	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B.	Zénith 0-8913

DATE DUE
DATE DE RETOUR

OCT 20 1986

LOWE-MARTIN No. 1137

NOT SURE WHERE TO TURN FOR THE FACTS?



Not sure where to turn for the facts?

Then subscribe to *Canadian Social Trends*, the authoritative information journal on changing conditions, published four times a year by Statistics Canada.

If you are a trendwatcher in business, government, the media, social planning or education, *Canadian Social Trends* will provide you with the latest trend data and analysis on work, income, population dynamics, crime, education, social security, health and housing.

Canadian Social Trends also contains the latest figures for major social indicators. Moreover, this journal will keep you informed of the latest products and services offered by Statistics Canada.

Canadian Social Trends, Catalogue No. 11-008E (quarterly) is available for \$12.50 per copy / \$44.00 annually (in Canada); \$15.00 per copy; \$50.00 annually (elsewhere) from Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6. Telephone: (613) 993-7276.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010678460

VOUS VOULEZ CONNAÎTRE LES FAITS? VOUS NE SAVEZ PAS OÙ CHERCHER?



Vous voulez connaître les faits? Vous ne savez pas où chercher?

Alors... abonnez-vous à *Tendances sociales canadiennes*.

Publiée quatre fois l'an par Statistique Canada, c'est la revue d'information sur l'évolution des conditions sociales qui fait autorité. Observez les tendances caractérisant le monde des affaires, le gouvernement, les médias, la planification sociale ou l'enseignement, *Tendances sociales canadiennes* vous fournira les plus récentes tendances des données et analyses sur le travail, le revenu, la dynamique de la population, la criminalité, l'enseignement, la sécurité sociale, la santé et le logement.

Tendances sociales canadiennes

contient aussi les chiffres les plus récents des principaux indicateurs sociaux... et plus encore, *Tendances sociales canadiennes* vous tiendra au courant des tout nouveaux produits et services offerts par Statistique Canada.

Tendances sociales canadiennes, n° 11-008E au catalogue (trimestriel), se vend \$12.50 l'exemplaire ou \$44.00 pour un abonnement annuel au Canada; \$15.00 l'exemplaire ou \$50.00 pour un abonnement annuel à l'étranger. Il peut être obtenu auprès de: Publications — Vente et service, Statistique Canada, Ottawa (Ontario) K1A 0T6. Tel.: (613) 993-7276.

SUBSCRIBE NOW! ABONNEZ-VOUS DÈS MAINTENANT!



Statistics Canada
Statistique Canada

Canada